

# Verbandsgemeinde-Kurier

# Bellheim

Bellheim

Knittelsheim

Ottersheim b. L.

Zeiskam

49. Jahrgang

Donnerstag, den 5. August 2021

Nr. 31/2021

Mit dem **Amtsblatt**

[www.vg-bellheim.de](http://www.vg-bellheim.de)



## STADTRADELN - die Zweite- in der Verbandsgemeinde Bellheim

*Bunte Räder werben an den Ortseingängen wieder für die Aktion vom 01. – 21.09.2021. Registrierung schon jetzt möglich unter: [www.stadtradeln.de](http://www.stadtradeln.de)*



## Öffnungszeiten der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim

Ab 04.05.2020 sind Terminvereinbarungen telefonisch oder per E-Mail möglich:

Montag - Freitag.....	08.00 - 12.30 Uhr
Das Sozialamt ist bis auf Weiteres dienstags geschlossen.	
Mittwoch.....	14.00 - 18.00 Uhr
Montag und Donnerstag .....	14.00 - 16.00 Uhr
.....	Tel.: 07272/7008-0

**E-Mail-Adresse VG-Verwaltung Bellheim:**

Verbandsgemeinde@vg-bellheim.de

**Internet-Adresse:** www.vg-bellheim.de

## Notrufe

Polizei .....	110
Feuerwehr.....	112

### Sonstige Rufnummern

Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim .....	07272/7008-0
Ortsgemeinde Bellheim .....	07272-7008-901 oder 0172-6100211
Ortsgemeinde Knittelsheim .....	06348/251/4364
Ortsgemeinde Ottersheim .....	06348/8600/4103
Ortsgemeinde Zeiskam .....	06347/918375
Polizeiinspektion Germersheim.....	07274/9580
Kripo-Sicherheitsberatung Ludwigshafen.....	0621/9631440
Wasserzweckverband Nordgruppe.....	0172/7106 481
(zuständig für Zeiskam)	
Südgruppe (zuständig für Bellheim, Knittelsheim und Ottersheim) .....	07271/9586-0
bei Vermittlungsproblemen.....	0157/80533665

Internet-Homepage: [www.wgs-jockgrim.de](http://www.wgs-jockgrim.de)

Störungsdienst Erdgas Thüga Energienetze GmbH

Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam..... 0800/0837111

Asklepios Südpfalz Kliniken, Klinik Germersheim..... 07274/504-0

Vinzentiuskrankenhaus Landau..... 06341/170

Krankentransporte/Funktaxi (Tag und Nacht)

Taxi Beil .....

Tel.: 07272/2959

**Landesberatungsstelle für Vergiftungserscheinungen**

**Giftnotrufzentrale Berlin** .....

Tel. 030/19240

**Rettungsdienst/Notarzt/Feuerwehr**..... **112**

DRK-Krankentransport

Servicenummer .....

19222

(mit jeweiliger Ortsvorwahl)

**Deutsches Rotes Kreuz - Kreisverband**..... Tel. 07274/2460

- Bürozeiten: Mo. - Fr. 08.00 - 12.00 Uhr, GER, Hans-Graf-Sponeckstr. 33

Bereich Aus- u. Fortbildung: u.a. in Erster Hilfe, SM für den Führerschein, Betriebshelfer, u.v.m.

Bereich Ambulante Dienste: Mobiler Mittagstisch, Hausnotruf, Fahrdienste Tel. 07274-2460 oder 07275-918122

### Stromversorgung

Für alle Orte der Verbandsgemeinde

Pfalzwerke NetzAG..... 06323/941 310

Bei Störungen im Stromnetz .....

0800/7977777

..... Telefax (06323) 941320

**Gasentstörung**..... 0800/0837111

**Frauenhaus Landau**..... Tel. 06341/89626

**Frauenhaus Speyer** .....

Tel. 06232/28835

**Kinder- und Jugendtelefon**..... 0800/111 0333

**Seelsorglicher Notdienst des kath. Pfarrverbandes Germersheim**..... 0176/66024810

**Störungsdienst Kabel RP Zeiskam**..... 07272/9080970

**Beratungsstelle pro familia Landau** (Xyländerstraße 21, Landau)

**Schwangerenberatung, Schwangerenkonfliktberatung, Paar- und Sexualberatung**

Terminvereinbarung bitte telefonisch .....

Tel.: 06341/82424

Telefonzeiten: täglich von 10 bis 12 Uhr, donnerstags zusätzlich von 16 bis 18 Uhr.

## Wichtige Telefonnummern

### Bereitschaftsdienst

#### Notfalldienst der Ärzte

**Praxisbereich Bellheim, Knittelsheim, Ottersheim, Zeiskam**  
Der Kassenärztliche Bereitschaftsdienst in der Aksepios Südpfalz-Klinik, Germersheim, An Fronte Karl 2, 76726 Germersheim ist ab 1. April 2014 unter der einheitlichen Rufnummer **116117 (ohne Vorwahl)** zu folgenden Zeiten zu erreichen:

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,  
Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.  
Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

**Praxisbereich Offenbach, Hochstadt und Essingen**  
Bereitschaftsdienstzentrale Landau, Vinzentiuskrankenhaus, Cornichonstraße 4, 76829 Landau, Tel. **116117 (ohne Vorwahl)**.

Montag bis Dienstag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Dienstag bis Mittwoch von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Mittwoch bis Donnerstag von 14.00 - 07.00 Uhr,  
Donnerstag bis Freitag von 19.00 - 07.00 Uhr,  
Freitag bis Montag von 16.00 - 07.00 Uhr.  
Tag vor einem gesetzlichen Feiertag bis nächsten auf den Feiertag folgender Werktag von 18.00 - 07.00 Uhr.

Bei akuten lebensbedrohenden Notfällen (z.B. starke Herzbeschwerden, Bewusstlosigkeit, schwere Verbrennungen) muss direkt der Rettungsdienst unter der Nr. 112 angefordert werden.

#### Augenärztlicher Notdienst

Die kassenärztliche Vereinigung in Mainz hat beschlossen den Bereitschaftsdienst der Augenärzte Südpfalz an die Augenklinik Westpfalz Klinikum, Kaiserslautern, zu übertragen. Diese ist ab sofort für augenärztliche Notfälle zuständig.

**Augenklinik Westpfalz Klinikum**  
**Hellmut-Hartert-Str. 1, 67655 Kaiserslautern**  
**Zentrale: Tel.: 0631-2030**

Täglich 19.00-07.00 Uhr, mittwochs 14.00 Uhr bis donnerstags 07.00 Uhr, freitags 16.00 Uhr bis montags 07.00 Uhr sowie Brückentage, der 24.12. und 31.12., alle Feiertage (an diesen ab 18.00 Uhr des Vortages).

Daneben steht jedem Patienten frei eine allgemeine Bereitschaftspraxis aufzusuchen oder eine Augenklinik in einem anderen Bundesland. Für die Südpfalz ist das die Augenklinik Karlsruhe:

**Augenklinik - Haus L**  
**Moltkestraße 90, 76133 Karlsruhe**  
**Tel.: 0721 / 974 - 2010**

Außerdem wird auf den Anrufbeantworter der Augenarztpraxen verwiesen.

#### Zahnärztlicher Notfalldienst

Samstag von 09.00 Uhr - 12.00 Uhr, Sonntag von 11.00 Uhr - 12.00 Uhr dienstbereit.

Der Dienst habende Zahnarzt kann unter folgender Telefonnummer erfragt werden: .....Tel. 07272/919653.  
Zahnarzt Patiententelefon

Rheinland-Pfalz Tel: 06131/8927-29040  
Homepage: www.zahnarzt-patiententelefon.rlp.info

#### Apothekennotdienst

Der Apothekennotdienst ist bis 8.30 Uhr des Folgetages erreichbar.

**Sonntag, 8.08.2021**  
Apotheke Walch, Tel. 07274/1081, August-Keiler-Straße 42, 76726 Germersheim  
Alte Apotheke von 1837, Tel. 07276/8278, Obere Hauptstr. 1, 76863 Herxheim

**Montag, 9.08.2021**  
Apotheke Lingenfeld, Tel. 06344/94560, Germersheimer Str. 110, 67360 Lingenfeld

#### Dienstag, 10.08.2021

Andreas-Apotheke, Tel. 06347/1522 oder 973000, Mozartstr. 5, 67363 Lustadt

#### Mittwoch, 11.08.2021

Engel-Apotheke, Tel. 06348/349, Landauer Str. 4, 76877 Offenbach  
Rhein-Apotheke, Tel. 07274/8001, August-Keiler-Str. 10, 76726 Germersheim

#### Donnerstag, 12.08.2021

Sonnen-Apotheke, Tel. 07272/74488, Schulstr. 45, 76756 Bellheim

#### Freitag, 13.08.2021

Mauritius-Apotheke, Tel. 07272/8081, Mittlere Ortsstr. 88, 76761 Rülzheim  
Apotheke Hornbach-Zentrum, Tel. 06348/610810, Hornbachstr. 17, 76879 Bornheim

#### Samstag, 14.08.2021

Birken-Apotheke, Tel. 06347/8686, Jahnstr. 24, 67378 Zeiskam

#### Zusätzlich Mittwochnachmittag geöffnet:

Sonnen-Apotheke, Schulstraße 45, Bellheim, Tel.: 07272/74488  
Der aktuelle Stand kann sowohl aus dem Festnetz als auch aus dem Mobilfunknetz über folgende Rufnummer erfragt werden: 01805/258825 plus die Postleitzahl des Standortes (Festnetz 0,14 €/Min., Mobilfunknetz max. 0,42 €/Min.).  
Oder über das Internet: www.lak-rlp.de

#### Sozialstation

##### Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, Tel.: 07272/919177  
Fax: 07272/919178, www.sozialstation-ruelzheim.de, E-Mail: sozialstation@ruelzheim.de

Bürozeiten: Montag bis Freitag 08.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung.

24-Stunden-Erreichbarkeit: 07272/919177

Wir bieten: Pflege zu Hause, Medizinische Versorgung, Wundversorgung, Hauswirtschaftliche Leistungen, Betreuungen zu Hause und im Tagesbegegnungszentrum „St. Elisabeth“, Hausnotruf, Angehörigenberatung, Pflegekurse und vieles mehr...

##### Ökum. Sozialstation/AHZ Germersheim-Lingenfeld e.V.

Haus Pamina, Bismarckstr. 12, Germersheim  
Sprechzeiten: Montag bis Freitag 09.00-16.00 Uhr und nach Vereinbarung ..... Tel. 07274/7045-0

##### Senioren-Zentrum Haus Edelberg Bellheim

Adenauerring 11  
Betreutes Wohnen, Pflege und Tagespflege .... Tel. 07272/937-0

##### Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe

Herrenlose Tiere nimmt die Terra Mater Umwelt- und Tierhilfe, Am Klärwerk 2, 67363 Lustadt, Tel.: 06347/608672, an. Ansprechpartner ist Herr Zimmermann, Telefon 0170/3157 618 oder 07255/8037.

##### Pflegestützpunkt Rülzheim

Kuhardter Straße 37, 76761 Rülzheim, 07272 / 750342 und 07272 / 972968

# Amtsblatt

der Verbandsgemeinde Bellheim

Herausgeber: die Verbandsgemeindeverwaltung

## Amtliche Nachrichten

### Stellenausschreibung

Bei der Verbandsgemeinde Bellheim mit über 13.800 Einwohnern ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt

**eine Sachbearbeiterstelle in der Zentralabteilung (m/w/d)** in Teilzeit zu besetzen.

**Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere:**

- Organisation des Büros des Bürgermeisters
- Erledigung aller anfallenden Arbeiten im Büro des Bürgermeisters sowie der Büroleitung
- Terminplanung und -koordination
- Verwaltung des zentralen Posteingangs
- Selbständige Erledigung der Korrespondenz sowie Verwaltung der Registratur des Schriftgutes
- Öffentlichkeitsarbeit (Amtsblatt)
- Vor- und Nachbereitung sowie Mitwirkung von internen und externen Veranstaltungen
- Betreuung und Bewirtung von Gästen
- Zentrale Servicestelle für Gremien und Sitzungsmanagement, Ortsrecht/Mitarbeit im Bereich des Sitzungsdienstes

**Anforderungsprofil:**

- abgeschlossene Ausbildung als Verwaltungsfachangestellte/n (Angestelltenprüfung I) oder Kaufmann/-frau für Büromanagement, (mit Bereitschaft die Angestelltenprüfung I zu absolvieren)
- (mehrjährige) Erfahrung im Bereich qualifizierter Assistenz oder Vorzimmer
- Kommunikations- und Organisationsfähigkeit,
- höfliches, freundliches sowie sicheres und kompetentes Auftreten,
- hohe Sozialkompetenz mit einer ausgeprägten Dienstleistungs- und Teamorientierung,
- sehr sorgfältiges und selbstständiges Arbeiten,
- kollegiales Verhalten,
- sehr gute Schreibfähigkeiten und fundierte Rechtschreibkenntnisse sowie Kenntnis der formalen Gestaltungsregeln von Schreiben,
- Erfahrung in einer Kommunalverwaltung wäre von Vorteil, ist jedoch keine Voraussetzung.

Bei Vorliegen der Voraussetzungen bieten wir, je nach Qualifikation, eine leistungsgerechte Bezahlung bis zur EG 8 TVÖD sowie die im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen.

Als Ansprechpartnerin für weitere Informationen steht Ihnen Frau Herzog, Tel: 07272/7008-330 zur Verfügung.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **spätestens 11.08.2021** an die Verbandsgemeindeverwaltung, Personalabteilung, Schubertstraße 18, 76756 Bellheim oder per E-Mail an [personalabteilung@vg-bellheim.de](mailto:personalabteilung@vg-bellheim.de). Bitte reichen Sie keine Originale ein, da die Bewerbungsunterlagen nicht zurückgesendet werden können. Die Unterlagen werden vernichtet und die Daten gelöscht, sobald sie für die Erreichung des Zweckes ihrer Erhebung nicht mehr erforderlich sind; spätestens jedoch 6 Monate nach Abschluss des Verfahrens. Bei Bewerbungen per E-Mail bitten wir um Übersendung einer PDF-Datei.

## Öffentliche Bekanntmachung

### 1. Nachtragshaushaltssatzung der Ortsgemeinde Knittelsheim für das Jahr 2021 vom 23.06.2021

Der Gemeinderat hat aufgrund von § 98 Gemeindeordnung Rheinland-Pfalz, in der derzeit geltenden Fassung, folgende Nachtragshaushaltssatzung beschlossen:

#### § 1

#### Ergebnis- und Finanzhaushalt

Mit der Nachtragshaushaltssatzung werden festgesetzt:

	gegenüber bisher €	erhöht um €	vermindert um €	nunmehr festgesetzt auf €
<b>1. im Ergebnishaushalt</b>				
der Gesamtbetrag der Erträge auf	1.283.240 €	0 €	0 €	1.283.240 €
der Gesamtbetrag der Aufwendungen auf	1.279.675 €	0 €	0 €	1.279.675 €
<b>der Jahresüberschuss/Jahresfehlbetrag (-) auf</b>	<b>3.565 €</b>	<b>0 €</b>	<b>0 €</b>	<b>3.565 €</b>
<b>2. im Finanzhaushalt</b>				
<b>der Saldo der ordentlichen Ein- und Auszahlungen auf</b>	<b>30.625 €</b>	<b>0 €</b>	<b>0 €</b>	<b>30.625 €</b>
die Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	29.880 €	0 €	0 €	29.880 €
die Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	378.000 €	285.000 €	0 €	663.000 €
<b>der Saldo der Ein- und Auszahl. aus Investitionstätigkeit auf</b>	<b>- 348.120 €</b>	<b>- 285.000 €</b>	<b>0 €</b>	<b>- 633.120 €</b>
<b>der Saldo der Ein- und Auszahl. aus Finanzierungstätigk. auf</b>	<b>317.495 €</b>	<b>285.000 €</b>	<b>0 €</b>	<b>602.495 €</b>

#### § 2

#### Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kredite, deren Aufnahme zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen erforderlich ist, wird gegenüber der bisherigen Festsetzung neu festgesetzt für

	von bisher €	auf nunmehr €
zinslose Kredite *	0 €	0 €
verzinsten Kredite	353.000 €	638.000 €
<b>zusammen</b>	<b>353.000 €</b>	<b>638.000 €</b>

\* im Rahmen des Konjunkturpakets II

**Die weiteren Festsetzungen der Haushaltssatzung der Ortsgemeinde Knittelsheim für das Jahr 2021 werden nicht geändert.**

Knittelsheim, den 05.08.2021

gez. Ulrich Christmann, Ortsbürgermeister

**Hinweis:**

Die vorstehende 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2021 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht. Die nach § 95 Abs. 4 GemO erforderlichen Genehmigungen der Aufsichtsbehörde zur Festsetzung in § 2 der Nachtragshaushaltssatzung wurde mit Schreiben vom 20.07.2021 erteilt.

Der Nachtragshaushaltsplan liegt zur Einsichtnahme

vom 06.08.2021 bis 17.08.2021

von 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr und mittwochs

von 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

im Rathaus in Bellheim, Zimmer 24, öffentlich aus.

Knittelsheim, den 05.08.2021

gez. Ulrich Christmann, Ortsbürgermeister

**Hinweis:**

Nach § 24 Abs. 6 der Gemeindeordnung gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder auf Grund der Gemeindeordnung zustande gekommen sind, ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn:

1. die Bestimmungen über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung, die Ausfertigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, oder
2. vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Aufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet oder jemand die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Verbandsgemeindeverwaltung unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht hat.

Hat jemand eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

## Fälligkeit der Grundsteuer, Gewerbesteuer sowie der Wasser-/Abwassergebühren

Die Verbandsgemeindekasse Bellheim weist vorsorglich darauf hin, dass am 15. August 2021 die dritte Rate der Grundsteuer, Gewerbesteuer und der Wasser- / Abwassergebühren zur Zahlung fällig wird.

Die Gebühren und Beiträge sind rechtzeitig an die Verbandsgemeindekasse Bellheim zu überweisen. Wir bitten zu beachten, dass bei Nichtzahlung die Beiträge kostenpflichtig angemahnt werden.

Diese Mitteilung gilt nur für die Zahlungspflichtigen, die nicht am SEPA-Lastschriftverfahren teilnehmen. Zur Vermeidung von unnötigen Mahn- und Beitreibungskosten wäre es ratsam, am SEPA-Lastschriftverfahren teilzunehmen. Entsprechende Vordrucke erhalten Sie bei der Verbandsgemeinde Bellheim, Zimmer 21.

## Bekanntmachung des Kreiswahlleiters des Kreiswahlleiters des Wahlkreises 211 Südpfalz der zugelassenen Kreiswahlvorschläge für die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag am 26. September 2021

Auf Grund des § 26 Absatz 3 des Bundeswahlgesetzes (BWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. Juli 1993 (BGBl. I S. 1288, 1594), das zuletzt durch Artikel 2 des Gesetzes vom 3. Juni 2021 (BGBl. I S. 1482) in Verbindung mit § 38 der Bundeswahlordnung (BWO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 19. April 2002 (BGBl. I S. 1376) geändert worden ist, diese wiederum zuletzt geändert durch Artikel 10 der Verordnung vom 19. Juni 2020 (BGBl. I S. 1328), gebe ich die vom Kreiswahlausschuss in der Sitzung am 30. Juli 2021 für die Wahl des 20. Deutschen Bundestages im Wahlkreis 211 Südpfalz zugelassenen Kreiswahlvorschläge bekannt.

### Zugelassene Kreiswahlvorschläge

Die Reihenfolge und Nummerierung der Kreiswahlvorschläge ergibt sich aus § 30 Absatz 3 BWG. Die Bewerberinnen und Bewerber in den Kreiswahlvorschlägen sind nachstehend in der in § 36 Absatz 4 in Verbindung mit § 34 Absatz 1 Satz 2 BWO vorgeschriebenen Form aufgeführt.

Nr.	Kreiswahlvorschlag- Bewerber/-in
1	<b>Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)</b> <b>Dr. Gebhart, Thomas</b> Mitglied des Deutschen Bundestages 1971, Kandel Röntgenstraße 4, 76751 Jockgrim
2	<b>Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)</b> <b>Hitschler, Thomas</b> Mitglied des Deutschen Bundestages 1982, Landau in der Pfalz Karl-Sauer-Straße 8, 76829 Landau in der Pfalz
3	<b>Alternative für Deutschland (AfD)</b> <b>Schattner, Bernd Hans</b> Geschäftsführender Gesellschafter 1968, Annweiler am Trifels Karl-Litty-Straße 9, 67482 Altdorf
4	<b>Freie Demokratische Partei (FDP)</b> <b>Dr. Wissing, Volker</b> Rechtsanwalt 1970, Landau in der Pfalz Hauptstraße 2, 76889 Barbelroth
5	<b>BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)</b> <b>Dr. Lindner, Tobias</b> Mitglied des Deutschen Bundestages 1982, Karlsruhe Platz der Republik 1, 11011 Berlin
6	<b>DIE LINKE (DIE LINKE)</b> <b>Schreiner, Tobias</b> Gesundheits- und Krankenpfleger 1988, Germersheim Nußdorfer Weg 19, 76829 Landau in der Pfalz
7	<b>FREIE WÄHLER (FREIE WÄHLER)</b> <b>Weiß, Steffen</b> Sicherheitsfachwirt (FH) 1973, Pirmasens Zügelstraße 33, 76744 Wörth am Rhein

8	<b>Partei für Arbeit, Rechtsstaat, Tierschutz, Elitenförderung und basisdemokratische Initiative (Die PARTEI)</b> <b>Rammefanger, Lukas</b> Student 1999, Kandel Horststraße 137, 76829 Landau in der Pfalz
10	<b>Ökologisch-Demokratische Partei (ÖDP)</b> <b>Leuthner, Sven</b> Chemielaborant 1992, Germersheim Obere Hauptstraße 19, 76887 Oberhausen bei Bad Bergzabern
14	<b>Basisdemokratische Partei Deutschland (dieBasis)</b> <b>Sharma, Jacqueline</b> IT, Angestellte 1966, Mumbai Bismarckstraße 23, 76833 Siebeldingen
18	<b>PARTEI MENSCH UMWELT TIERSCHUTZ (Tierschutzpartei)</b> <b>Kriebel, Bernd</b> Elektromeister 1964, Mannheim Waldhof Schillerstraße 24, 66989 Hühfröschen
20	<b>Volt Deutschland (Volt)</b> <b>Barsuhn, Alexandra</b> Studentin 1994, Moers Tommerweg 2, 56290 Mörsdorf
21	<b>Klimaliste</b> <b>Mobasher, Cyrus</b> Doktorand 1978, Karlsruhe An den Tongruben 41, 76764 Rheinzabern
22	<b>Parteilos</b> <b>Koccu, Erdal</b> Verkaufsleiter 1975, Germersheim Im Oberwald 64, 76726 Germersheim
23	<b>Südpfalz - stellt Fragen!</b> <b>Vogler, Holger</b> Selbstständig 1981, Sindelfingen Am Hainbach 2, 76879 Hochstadt (Pfalz)

Landau in der Pfalz, den 2. August 2021

Die stellvertretende Kreiswahlleiterin

gez.

Christine Baumstark

## Sitzungen

### Auszug aus der Niederschrift

#### über die 23. Sitzung des Gemeinderates Bellheim am 01.07.2021

Bekanntgabe der in nichtöffentlicher Sitzung gefassten Beschlüsse:

- Es wurde positiv über ein Vorkaufsrecht entschieden.

Weitere Informationen erhalten Sie im Ratsinformationssystem unter <http://bellheim.ris-portal.de/>

### Gartenfläche zu verpachten

Die Verbandsgemeinde Bellheim verpachtet eine Gartenfläche von ca. 570 m<sup>2</sup>. Diese befindet sich in der oberen Hauptstraße entlang des Schwabswegs. Der Zugang wird über die Hauptstraße gewährt.

Interessierte erhalten nähere Informationen bei der Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim,

Frau Welker.

Tel.: 07272 - 7008 221

E-Mail: [s.welker@vg-bellheim.de](mailto:s.welker@vg-bellheim.de)

Ihre Bewerbungen für das Pachtgrundstück richten Sie bitte schriftlich oder per E-Mail, bis zum 16.08.2021, an Frau Welker.

Wir weisen darauf hin, dass das Grundstück ausschließlich als Gartengrundstück genutzt werden darf. Ebenfalls ist keine Tierhaltung gestattet.

# Schnellteststation in der Verbandsgemeinde Bellheim

## Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

zusammen mit dem DRK Bellheim haben wir die Einrichtung und den Betrieb einer Schnellteststation in der **Festhalle in Bellheim, Zeiskamer Straße 64** (STS Bellheim) geplant und aufgebaut.

Träger der STS Bellheim ist die Verbandsgemeinde Bellheim. Betreiber der STS Bellheim ist der DRK-Ortsverein Bellheim e.V. zusammen mit Helferinnen und Helfern aus den Vereinen und Feuerwehren in der Verbandsgemeinde Bellheim.

## Betriebs- und Öffnungszeiten

Die Teststation wird aktuell wie folgt betrieben:

Montag, Mittwoch, Freitag jeweils von 18.00 bis 19.00 Uhr

Samstag jeweils von 17.00 bis 18.00 Uhr

Bei entsprechendem Bedarf können sich die Öffnungszeiten auch kurzfristig verlängern. Änderungen können Sie unserem Online-Anmeldeportal (siehe unter „Anmeldung zu einem Schnelltest“) entnehmen.

## Wer kann sich testen lassen?

Getestet werden kann jedermann, der seinen gewöhnlichen Aufenthaltsort in Deutschland hat. Ein Wohnsitz in der Verbandsgemeinde Bellheim ist keine Voraussetzung.

## Einschränkungen

Es dürfen nur Personen getestet werden, die keine Symptome, die auf eine Covid-19-Erkrankung hindeuten könnten, aufzeigen. Wenn Sie Symptome einer Corona-Infektion haben, wenden Sie sich bitte telefonisch an Ihre Hausarztpraxis oder die Telefonnummer 116 117.

## Kosten

Für eine Testung in unserer Schnellteststation entstehen Ihnen keine Kosten.

## Anmeldung zu einem Schnelltest/Absage eines Termins

Ab sofort können Sie sich Ihren persönlichen Testtermin in der Schnellteststation selbst und jederzeit über das **Online-Anmeldeportal** buchen.

Dieses erreichen Sie über <https://www.clicknbook.de/vg-bellheim/> oder den folgenden QR-Code:



Sollten Sie keinen Internetzugang besitzen, können Sie sich auch weiterhin telefonisch bei der Verbandsgemeindeverwaltung unter Tel. 07272/7008-217 zu den Öffnungszeiten der Verwaltung für einen Termin anmelden.

Die Teststation ist während den o.g. Betriebs- und Öffnungszeiten unter der Tel. 07272/7008-623 erreichbar.

Sofern Sie einen Termin absagen müssen, sollten Sie sich möglichst frühzeitig unter der Tel. 07272/7008-217 oder per Mail [schnelltest@vg-bellheim.de](mailto:schnelltest@vg-bellheim.de) melden.

## Vorbereitung des Besuchs der Schnellteststation zuhause

Auf der Homepage der Verbandsgemeindeverwaltung finden Sie unter <https://www.bellheim.de/corona-schnelltest>

- eine Einverständniserklärung, damit wir bei einem positiven Testergebnis ihre nach dem Infektionsschutzgesetz erforderlichen Daten an das Gesundheitsamt weitergeben dürfen.
- das Formular einer Bescheinigung über das Testergebnis, das gleichzeitig als Laufzettel innerhalb der Schnellteststation dient, für den Fall, dass Sie im Bereich der Schnellteststation auf das Testergebnis warten möchten und die Bescheinigung direkt mit nach Hause nehmen wollen.

Bitte füllen Sie beide Formulare mit Ihren persönlichen Daten aus und bringen Sie diese ausgefüllten Formulare zu Ihrem Schnelltesttermin mit.

Alternativ ist es auch möglich, die Datenerfassung über einen QR-Code an die Schnellteststation zu übermitteln. Dies funktioniert folgendermaßen:



1. Folgen Sie dem Link <https://cmsfs.de/vg-bellheim-testergebnis-testpass> oder scannen Sie den nachstehenden QR-Code
2. Tragen Sie ihre persönlichen Daten ein!
3. Speichern Sie den QR-Code als PDF!
4. Drucken Sie die PDF aus oder speichern Sie den Code auf dem Handy ab
5. Zeigen Sie Ihren Zettel oder Ihr Handy mit dem QR-Code bei der Dokumentation vor

**Welchen Vorteil haben Sie?**

- Die Zeit bei der Dokumentation wird verkürzt.
- Die Daten sind komplett und richtig erfasst.
- Abtippfehler bei den E-Mailadressen werden vermieden und Ihr Ergebnis kommt garantiert an.
- Der Code kann immer wieder verwendet werden.
- Sie müssen nur noch das Dokument „Aufklärungs- und Einwilligungsbogen PoC-Selbsttest“ unterschrieben mitbringen!

**Bitte bringen Sie weiter mit:**

- Ihren Personalausweis/Reisepass zum Abgleich Ihrer Identität mit Ihrer Anmeldung
- Wenn möglich, Ihre Gesundheitskarte; das ermöglicht uns, Ihre persönlichen Daten (Name, Anschrift, Geburtsdatum) schnell und sicher in einem eigens eingesetzten EDV-Programm zur Optimierung des Ablaufs in der Schnellteststation zu übernehmen.
- Ein eigenes Schreibgerät (zu Vermeidung von Infektionen mit gemeinsam genutzten Schreibstiften)
- Eine einfache Wäscheklammer; dies wird Ihnen den Umgang mit den Testmaterialien erheblich erleichtern.
- FFP2- oder KN95/N95-Maske

**Persönliche Schutzmaßnahmen**

Das Tragen einer FFP2- oder KN95/N95-Maske zu Ihrem und zum Schutz der anderen Besucher und der Einsatzkräfte im ganzen Bereich der Schnellteststation ist Pflicht!

Bitte nutzen Sie die Händedesinfektionsspender an allen Ein- und Ausgängen der Festhalle.

Bitte beachten Sie im ganzen Bereich der Schnellteststation vor und nach dem Schnelltest die AHA-Regeln!

**Ablauf in der Schnellteststation**

Bitte warten Sie im Eingangsbereich der Festhalle, bis Sie aufgerufen werden.

Sie werden dort von einer Einsatzkraft in den weiteren Ablauf in der Schnellteststation eingewiesen.

Durch Ihre Voranmeldung zu einem Testtermin versuchen wir, Wartezeiten so weit als möglich zu reduzieren. Dennoch kann es bei starker Inanspruchnahme der Schnellteststation zu Wartezeiten kommen. Wir bitten dafür um Verständnis!

**Einsatz eines EDV-Programmes zur Optimierung des Ablaufs in der Schnellteststation**

Durch den Einsatz eines geeigneten EDV-Programmes sind wir in der Lage, die Abläufe in der Schnellteststation deutlich zu beschleunigen und insbesondere das Warten auf ein Testergebnis entscheidend zu verkürzen.

Das Ergebnis Ihres Schnelltests liegt uns erst nach etwa 15 Minuten nach dem Abschluss des Schnelltests vor. Wenn Sie nicht auf das Ergebnis Ihres Schnelltest vor Ort warten möchten, ermöglicht uns das EDV-Programm, Ihnen dieses Ergebnis als Bescheinigung unmittelbar nach Vorliegen des Ergebnisses automatisch zuzusenden.

**Informationen zum Testverfahren**

Die in der Schnellteststation eingesetzten Tests werden als Schnelltest in angeleiteter Selbstanwendung verwendet. Getestet wird über einen Nasenabstrich lediglich im Vorhof der Nase (anterio-nasal). Die Testung ist damit unkompliziert und schmerzfrei.

Die Tests werden von Ihnen selbst unter unmittelbarer Anleitung von geschulten Personen im Sinne des § 4 Abs. 2 der Medizinprodukte-Betreiberverordnung stattfinden.

Generell sind Antigen-Tests weniger aussagekräftig als ein PCR-Test.

Das bedeutet, dass ein negatives Antigen-Testergebnis die Möglichkeit einer Infektion mit SARS-CoV-2 nicht 100%ig ausschließt.

Alle zugelassenen Schnelltests müssen mindestens 80% der Infektion mit SARS-CoV-2 erfassen.

Der Antigen-Schnelltest ist nur eine Momentaufnahme, es kann also sein, dass morgen das Testergebnis schon anders ausfallen könnte.

Das bedeutet, dass die AHA-Regeln auch nach einem negativen Testergebnis mit einem Antigen-Test unbedingt weiter eingehalten werden müssen.

**Positives Testergebnis**

Sollte Ihr Schnelltest ein positives Testergebnis ergeben, besteht der dringende Verdacht, dass Sie mit dem SARS-CoV-2 Virus infiziert sind.

Der Infektionsverdacht ist gegenüber dem für Ihren Wohnort zuständigen Gesundheitsamt gemäß Infektionsschutzgesetz meldepflichtig. Ihr positives Testergebnis wird daher durch die Schnellteststation namentlich an das zuständige Gesundheitsamt übermittelt.

Sie sind danach verpflichtet, sich aufgrund Ihres positiven Schnelltests unverzüglich in eine 14-tägige häusliche Absonderung (Quarantäne) zu begeben.

Weitere Informationen (z. B. Verhalten nach dem positiven Testergebnis, Durchführung eines PCR-Tests zur Bestätigung) erhalten Sie entweder direkt in der Schnellteststation mit der Aushändigung eines Merkblattes oder per E-Mail zugesendet.

## Jugendpflegerin Astrid Kögel verabschiedet



Am 30.07.2021 wurde Astrid Kögel als Jugendpflegerin der Verbandsgemeinde Bellheim in einer kleinen Feierstunde verabschiedet.

Frau Kögel begann ihre Tätigkeit vor mehr als 10 Jahren, am 01.06.2011. In der Anfangszeit baute sie zusammen mit ihren Kolleg\*innen die Jugendtreffs neu auf und schaffte es innerhalb kurzer Zeit, viele Kinder und Jugendliche als Besucher zu gewinnen. Zahlreiche Ferienfreizeit und Aktionen aller Art konnten durch ihr Engagement angeboten werden.

Coronabedingt war es in den letzten Monaten schwer, mit den Jugendlichen Kontakt zu halten. Dennoch gelang es Frau Kögel über spezielle Onlineangebote, die nach ihren eigenen Aussagen jedoch nicht die Arbeit vor Ort ersetzen konnten, die Jugendlichen zumindest teilweise zu erreichen.

Bürgermeister Dieter Adam bedankte sich bei Astrid Kögel, die ihre Tätigkeit jederzeit engagiert und mit Freude ausgeübt hat, für die stets gute geleistete Arbeit sowie die kooperative Zusammenarbeit. Für die Zukunft wünschte er ihr weiterhin alles Gute und freute sich sehr darüber, dass sie der Verbandsgemeinde Bellheim ein Stück weit erhalten bleibt. Frau Kögel wechselt zum 01.08.2021 zur Ortsgemeinde Bellheim, wo sie zusammen mit ihrer neuen Kollegin Ingrid Kipp, als Sozialarbeiterin für die kommunalen Kindertagesstätten zuständig ist.

## Ausbildung bei der Verbandsgemeindeverwaltung



(v.l.n.r. Leticia Liebel, Ausbildungsleiter Markus Seither, Lena Wagner, Bürgermeister Dieter Adam)

Am 02.08.2021 haben Leticia Liebel und Lena Wagner ihre Ausbildung als Verwaltungsfachangestellten begonnen. Bürgermeister Dieter Adam begrüßte die beiden Auszubildenden und wünschte ihnen viel Erfolg.

Die Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten dauert drei Jahre. Die theoretischen Inhalte werden dabei sowohl in der Berufsbildenden Schule in Landau als auch am kommunalen Studieninstitut in Ludwigshafen vermittelt. Bei der Verbandsgemeindeverwaltung selbst werden Frau Liebel und Frau Wagner die einzelnen Abteilungen durchlaufen und die praktischen Kenntnisse erlangen.

Bürgermeister Adam freut sich sehr darüber, dass derzeit insgesamt fünf Nachwuchskräfte im Rathaus für den Bereich der Kommunalverwaltung ausgebildet werden können.

## Ausbildung zur Fachkraft für Abwassertechnik



(v.l.n.r. Abteilungsleiter Mark Kieser, Betriebsleiter Thomas Doser, Kevin Kehl, Bürgermeister Dieter Adam)

Ebenfalls am 02.08.2021 hat Kevin Kehl in der Kläranlage der Verbandsgemeinde Bellheim seine Ausbildung zur Fachkraft für Abwassertechnik begonnen. Bürgermeister Dieter Adam begrüßte Herrn Kehl und wünschte ihm viel Erfolg.

Die Ausbildungsdauer beträgt drei Jahre. Während dieser Zeit wird Herr Kehl in der Berufsbildenden Schule Naturwissenschaft in Ludwigshafen theoretisch und überbetrieblich in der DEULA Rheinland-Pfalz in Bad Kreuznach in den Bereichen Labor, Handwerk und Elektrotechnik ausgebildet. In der Kläranlage und den Abwasserpumpwerken der Verbandsgemeinde Bellheim werden ihm die erforderlichen Kenntnisse im Rahmen der praktischen Ausbildung vermittelt.

Bürgermeister Adam zeigte sich erfreut darüber, dass die Verbandsgemeinde nun auch wieder im Bereich der umwelttechnischen Berufe einen Auszubildenden für ihre Kläranlage gewinnen konnte.

Ende des amtlichen Teils

**WITTICH**  
MEDIENTEIL  
**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

### Impressum

**Herausgeber:** LINUS WITTICH Medien KG,  
54343 Föhren,  
Europaallee 2 (Industriegebiet)

**Druck:** Druckhaus WITTICH KG

**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG

**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2  
(Industriepark Region Trier, IRT)

**Verantwortlich:  
amtlicher Teil:** Verbandsgemeindeverwaltung Bellheim  
Schubertstraße 18, 76756 Bellheim

**Sonstiger  
redaktioneller Teil:** Dietmar Kaupp,  
unter der Anschrift des Verlages

**Anzeigen:** Melina Franklin, Produktionsleiterin

**Erscheinungsweise:** wöchentlich

**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag  
Tel. 06502 9147-0,  
E-Mail: service@wittich-foehren.de

**Zentrale:**

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreislis-  
te. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.



MIT UNS

KOMMEN SIE

GUT AN!

**Zuverlässige Beilagenverteilung.**

Fragen Sie uns einfach!

[beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)



# Nichtamtlicher Teil

## „Informationen zum Coronavirus“

### Zweite Landesverordnung zur Änderung der Vierundzwanzigsten Corona-Bekämpfungsverordnung Rheinland-Pfalz

vom 3. August 2021

Aufgrund des § 32 Satz 1 in Verbindung mit § 28 Abs. 1 Satz 1 und 2, § 28 a Abs. 1 und den §§ 29 und 30 Abs. 1 Satz 2 des Infektionsschutzgesetzes vom 20. Juli 2000 (BGBl. I S. 1045), zuletzt geändert durch Artikel 9 des Gesetzes vom 16. Juli 2021 (BGBl. I S. 2947), in Verbindung mit § 1 Nr. 1 der Landesverordnung zur Durchführung des Infektionsschutzgesetzes vom 10. März 2010 (GVBl. S. 55), zuletzt geändert durch § 7 des Gesetzes vom 15. Oktober 2012 (GVBl. S. 341), BS 2126-10, wird verordnet:

#### Artikel 1

Die Vierundzwanzigste Corona-Bekämpfungsverordnung Rheinland-Pfalz vom 30. Juni 2021 (GVBl. S. 427), geändert durch Verordnung vom 28. Juli 2021 (GVBl. S. 465), BS 2126-13, wird wie folgt geändert:

- In § 19 Abs. 1 Satz 2 wird die Verweisung „§ 2 Nr. 3 Buchst. b der Coronavirus-Einreiseverordnung (CoronaEinreiseV) vom 12. Mai 2021 (BANzAT 12.05.2021 V1)“ durch die Verweisung „§ 2 Nr. 3 a der Coronavirus-Einreiseverordnung (CoronaEinreiseV) vom 30. Juli 2021 (BANz. AT 30.07.2021 V 1)“ ersetzt.

- § 20 erhält folgende Fassung:

#### „§ 20

Ausnahmen von der Pflicht zur Absonderung von Einreisenden und von der Nachweispflicht

(1) Anträge auf Befreiung von der Pflicht zur Absonderung nach § 6 Abs. 2 Satz 1 Nr. 2 CoronaEinreiseV gelten

- für Personen, die sich weniger als 72 Stunden in einem Hochrisikogebiet aufgehalten haben, oder
- für Personen, die mit den in § 6 Abs. 1 Satz 1 Nr. 3, 4, 7, 10 und 11 und Abs. 2 Satz 1 Nr. 1 Buchst. a bis c CoronaEinreiseV benannten Personen in einem gemeinsamen Hausstand leben und mit diesen gemeinsam einreisen,

als gestellt und genehmigt.

(2) Anträge auf Befreiung von der Nachweispflicht nach § 6 Abs. 3 Nr. 1 Buchst. b CoronaEinreiseV gelten für Personen, die sich weniger als 72 Stunden in einem Gebiet außerhalb der Bundesrepublik Deutschland aufgehalten haben, als gestellt und genehmigt.

(3) Die Absätze 1 und 2 gelten nicht für Personen, die sich zu einem beliebigen Zeitpunkt in den letzten zehn Tagen vor der Einreise in einem zum Zeitpunkt der Einreise als Virusvariantengebiet nach § 2 Nr. 3 a CoronaEinreiseV eingestuftes Gebiet aufgehalten haben.“

#### Artikel 2

Diese Verordnung tritt am 4. August 2021 in Kraft.

Mainz, den 3. August 2021

Der Minister

für Wissenschaft und Gesundheit

### Aktuelle Corona-Einreiseverordnung

Die 2. Corona-Einreiseverordnung vom 21.07.2021 tritt am 28. 07.2021 in Kraft und gilt vorerst bis zum 10.09.2021. Die konsolidierte Fassung entnehmen Sie bitte der Homepage der Kreisverwaltung unter:

[www.kreis-gemersheim.de/coronavirus](http://www.kreis-gemersheim.de/coronavirus) oder [www.corona.rlp.de](http://www.corona.rlp.de)

### Wichtige Internetseiten zum Corona-Virus

Die derzeit geltenden gesetzlichen Verordnungen und Bestimmungen, wichtige Telefonnummern, sonstige Empfehlungen usw., finden Sie im Internet unter:

[www.kreis-gemersheim.de/Coronavirus](http://www.kreis-gemersheim.de/Coronavirus) oder [www.corona.rlp.de](http://www.corona.rlp.de)

Diese Preise sind der **Wahnsinn!**  
Jetzt **günstig**  
online **drucken**  
**Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!**



**LW-FLYERDRUCK.DE**  
Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



Wir sind für Sie da...

Ihre Ansprechpartner vor Ort

**ULLMER  
BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...

Tel.: 06347 97208-0  
[info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

Fax 06347 97208-10

Mobil: 0170-1842290

(Herr Ullmer)

Mobil: 0170-1862290

(Herr Brüggemann)

Spanierstraße 70

76879 Essingen in der Pfalz



# Nachrichten aus der Verbandsgemeinde

## Bürgermeister Dieter Adam

Sprechstunde nach Vereinbarung  
E-Mail: [d.adam@vg-bellheim.de](mailto:d.adam@vg-bellheim.de)

Tel. 07272 7008-328

## 1. Beigeordneter Gerald Job

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

## Beigeordneter Ulrich Christmann

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

## Beigeordneter Udo Fremgen

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel. 07272 7008-328

**Schiedsmann Norbert Gschwind:** Sprechst. nach Vereinbarung  
E-Mail: [norbert.gschwind@schiedsmann.de](mailto:norbert.gschwind@schiedsmann.de), Tel: 07272 7008-535

## Behinderten-Beauftragter Franz Horder

Sprechst. nach Vereinbarung

, Tel. 06348 7159

## Sicherheitsberater für Senioren Albert Conrad

Sprechstunde nach Vereinbarung

Tel: 07272 7008-218

### Amtsblatt online lesen

Lesen Sie die aktuelle Amtsblattausgabe als ePaper für Handy oder Tablet bequem über den folgenden Link: [https://archiv.wit-tich.de/?titel\\_nr=104&last=1](https://archiv.wit-tich.de/?titel_nr=104&last=1)

### Helferkreis Integrtrion VG Bellheim e.V.



Kleiderstube / Fahrradausgabe – Bellheim, Hauptstraße 121

Unsere Öffnungszeiten im August:

Freitag, 6. August, 15 - 17 Uhr

Freitag, 13. August, 11 - 14 Uhr

Freitag, 20. August, 15 - 17 Uhr

Freitag, 27. August, 11 - 14 Uhr

Die weiteren Öffnungszeiten werden rechtzeitig bekanntgegeben! Bezugsberechtigt sind alle gemeldeten Flüchtlinge und alle Sozialhilfe- und Grundsicherungsempfänger unserer Verbandsgemeinde.

**Achtung:** Kinderkleidung und auch Schuhe, sowohl für Kinder wie für Erwachsene, sind wieder erwünscht. Erwachsenenkleidung ist trotz Abgabe an Geschädigte der Flutkatastrophe vorläufig noch vorhanden. Wer trotzdem guten Gebrauchtkleiderbestand spenden möchte, kann sich an den Caritas-Warenkorb in Germersheim, Waldstraße 5e, wenden. Telefon: 07274-9738440. **Nicht mehr gebrauchte Fahrräder bitte nur in gutem Zustand während der Öffnungszeiten abgeben.**

### Meldung über Verunreinigungen, Schäden oder Mängel

Sie haben Verunreinigungen, Schäden oder Mängel im öffentlichen Bereich innerhalb der Verbandsgemeinde Bellheim festgestellt, dann bitten wir Sie, dies umgehend an die Ordnungsbehörde zu melden.

Sie erreichen die Ordnungsbehörde telefonisch unter 07272/7008-215 oder 218 sowie per E-Mail an [ordnungsamt@vg-bellheim.de](mailto:ordnungsamt@vg-bellheim.de)

## Kirchen



**PFARREI**  
HL. HILDEGARD VON BINGEN

Pfarrei Hl. Hildegard von Bingen

**mit den Gemeinden St. Nikolaus Bellheim, St. Georg Knittelsheim, St. Martin Ottersheim, St. Bartholomäus Zeiskam, St. Johannes Lustadt, St. Laurentius Lustadt, St. Michael Weingarten**

**So erreichen Sie uns:**

Kath. Pfarramt Hl. Hildegard von Bingen, Hintere Straße 1, 76756 Bellheim, Tel. 07272/973050, Fax 07272/9730519, E-Mail: [pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de](mailto:pfarramt.bellheim@bistum-speyer.de); <https://kath-pfarrei-bellheim.de>

Das Pfarrbüro ist wieder zu den üblichen Sprechzeiten geöffnet:

Vormittags: Montag und Freitag von 9-12 Uhr sowie Mittwoch von 9.30 -12 Uhr

Nachmittags: Dienstag und Donnerstag von 15-17 Uhr

Beim Betreten des Pfarrbüros ist das Tragen einer FFP2 Maske, sowie die Handdesinfektion erforderlich.

Ihr Anliegen können Sie auch jederzeit auf den Anrufbeantworter sprechen, wir rufen baldmöglichst zurück.

**Kontaktadressen:**

Pfr. Thomas Buchert: [thomas.buchert@bistum-speyer.de](mailto:thomas.buchert@bistum-speyer.de)

Pater Paul Salamon: [pawel.salamon@bistum-speyer.de](mailto:pawel.salamon@bistum-speyer.de)

Diakon Hanspeter Imhoff: [hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de](mailto:hanspeter.imhoff@bistum-speyer.de)

Seelsorglicher Notdienst der Pfarreien Bellheim, Germersheim, Rülzheim: 0176/66024810

Telefon Seelsorge Pfalz: Tel-Nr. 0800 111 0111 & 0200 111 0 222, Telefonberatung: [www.telefonseelsorge-pfalz.de](http://www.telefonseelsorge-pfalz.de) - Chat- und Mailberatung

**Informationen zu Gottesdienstübertragungen finden Sie auch im Internet unter [www.bistum-speyer.de](http://www.bistum-speyer.de) sowie bei [www.katholisch.de](http://www.katholisch.de) Zu den Gottesdiensten:**

Alle Gottesdienstbesucher müssen grundsätzlich angemeldet sein. Wer nicht angemeldet ist, hat nur dann die Möglichkeit am Gottesdienst teilzunehmen, wenn von den vorhandenen Plätzen in der Kirche noch welche frei sind. Die Kontaktdaten der Besucher werden ausschließlich im Bedarfsfall einer Rückverfolgung für die staatlichen Behörden für den Zeitraum von 4 Wochen aufbewahrt und danach vernichtet. Ohne eine medizinische Gesichtsmaske (OP-Maske) oder eine Maske der Standards KN95/N95 oder FFP2 ist der Zutritt in die Kirche nicht erlaubt. Vor dem Eintritt in die Kirche müssen die Besucher ihre Hände desinfizieren (Desinfektionsständer). Wer ohne Maske kommt, muss leider abgewiesen werden. Die Schutzmaske darf am Platz abgenommen werden, sie ist jedoch beim Betreten und Verlassen der Kirche sowie zum Kommuniongang zu tragen!

Auch auf dem Kirchplatz besteht Maskenpflicht.

**Freitag 06.08.**

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, 1. Sterbeamt für Wilfried Huber und für die Verstorbenen der letzten 3 Jahre im August: Otto Hinderberger, Helga Meyer, Franziska Godyniak, Herbert Schehr, Inge Eitel, Klaus Rohrbacher, Wolfram Roth, Hedwig Lehmann; für arme Seelen (B)

## NABU Gruppe VG Bellheim

### NABU-Schild beschädigt!

Der NABU VG Bellheim betreut bekanntermaßen etliche naturschutzrelevante Flächen.

Dabei ist es so, dass diese oftmals durch unwissende Menschen betreten werden, illegal Gras abgemäht (!) wird, volle Hundekotbeutel in die Flächen oder gar auf die Obstbäume geschleudert werden (!!). Dies alles ist nicht schön und zum Schaden der heimischen Natur! Betroffen ist seit Jahren auch eine NABU-Fläche im Streuobstgebiet „Häßlich“. Hier wurde ebenfalls ein Schild beseitigt, Flächen ohne Genehmigung begangen und sogar ein Zaun zerstört!!

Diese Flächen, Wiesen, Streuobstwiesen, Gehölzstreifen, Wegränder und mehr benötigen jedoch unbedingt Ruhe.

Den die Flächen haben tierische und pflanzliche Bewohner, welche zum Teil sehr selten sind. Nur in Ruhe gelassen, können sich die Arten vermehren und auch damit vorm Verschwinden bewahrt werden.

Um die Mitbürger auf die Sachlage aufmerksam zu machen, wurden Schilder aufgestellt und prompt nach nicht einmal einer Woche beschädigt. Wer tut sowas?

Also liebe Mitbürger: Bitte respektiert die Natur und die Rückzugsräume. Lasst Eure Hunde nicht überall freilaufen. Bleibt auf den Wegen. Nehmt Eure Abfälle mit nach Hause. Genießt die Natur und freut Euch an der Vielfalt unserer Heimat.



*Kaum aufgestellt und schon beschädigt!*

Bellheim 19:00 Eucharistische Anbetung

### Samstag 07.08.

Zeiskam 14:30 Trauung der Brautleute Florian Brückom und Stefanie Keller (Pfr. Kolb)

Knittelsheim 18:00 Rosenkranzgebet

Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier, für Krimhild Wirz und Angehörige

Weingarten 18:00 Rosenkranzgebet

Weingarten 18:30 Eucharistiefeier

### Sonntag 08.08. 19. Sonntag im Jahreskreis

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier, für Günther Gröber, best. v. Kath. Arbeiterverein

Ottersheim 09:30 Eucharistiefeier, 1. Sterbeamt für Peter Benz

Zeiskam 10:30 Eucharistiefeier

Bellheim 11:30 Taufe von Melissa, Tochter von Max Böhm und Julia Kreider-Böhm

### Montag 09.08.

Weingarten 18:30 Eucharistiefeier

### Dienstag 10.08.

Lustadt/U (!) 18:30 Eucharistiefeier, Patronatsfest

### Mittwoch 11.08.

Ottersheim 09:00 Eucharistiefeier für Martha Dörzapf, best. v. Chörchen

Zeiskam 18:30 Eucharistiefeier

### Donnerstag 12.08.

Knittelsheim 18:30 Eucharistiefeier

### Freitag 13.08.

Bellheim 18:00 Rosenkranzgebet

Bellheim 18:30 Eucharistiefeier, für Hubert Schnarr; für arme Seelen (B.); 1. Sterbeamt für

Paul Lauterbach, 2. Sterbeamt für Inge Bisson

### Samstag 14.08. Mariä Aufnahme in den Himmel, Patronin der Diözese Speyer

Lustadt/U. 18:00 Rosenkranzgebet

Lustadt/U. 18:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung

Ottersheim 18:00 Rosenkranzgebet

Ottersheim 18:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, 1. Sterbeamt für Martha Störtzer

### Sonntag 15.08. Mariä Aufnahme in den Himmel, Patronin der Diözese Speyer

Bellheim 09:00 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, für Annemarie Knoch, best. v. Kath.

Arbeiterverein; 3. Sterbeamt für Liesel Gerweck

Knittelsheim 09:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung, für Klara und Fritz Lutz und Angehörige; für Heidi und Hilda Schliehe und Angehörige

Zeiskam 10:30 Eucharistiefeier, Kräutersegnung

Ottersheim 15:00 Taufe von Markus, Sohn von Florian Kaiser und Verena Job

Bitte bringen Sie zu den Gottesdiensten Ihr eigenes Gotteslob mit!

### Fahrdienst zur 9.00 Uhr-Messe:

Ab sofort findet wieder der Fahrdienst zur Sonntagsmesse statt. Senioren, die aufgrund einer Gehbehinderung den Fahrdienst nutzen möchten, werden gebeten, sich ein paar Tage vorher beim Fahrer direkt anzumelden!

### Sonntag, 8.8.:

Drumm Axel, Tel. 96696

### Sonntag, 15.08.:

Flohr Günther, Tel. 4542

Krankenkommunion, Donnerstag 12. August:

Diakon Imhoff: Bellheim, Knittelsheim

## ■ Protestantische Kirchengemeinden



### Prot. Kirchengemeinde Bellheim-Knittelsheim

#### Gottesdienste:

Bis Ende August werden die Gottesdienste abwechselnd in der Bellheimer Kirche und im Kirchgarten in Knittelsheim (bei Regen in der Knittelsheimer Kirche) gefeiert. Die nächsten Gottesdienste finden statt:

#### Sonntag, 8. August

um 10:00 Uhr in der Protestantischen Kirche in Bellheim

#### Sonntag, 15. August

um 10:00 Uhr im Kirchgarten in Knittelsheim

Es gelten die auf der Homepage [www.protestanten-bellheim.de](http://www.protestanten-bellheim.de) unter „Gottesdienste“ veröffentlichten Hygieneregeln. Bitte bringen Sie ein **Blatt mit Ihren Kontaktdaten (Name + Vorname, Anschrift, Telefonnummer, ggf. Mail-Adresse) in lesbarer Schrift mit. Bei den Gottesdiensten im Knittelsheimer Kirchgarten darf wieder gesungen werden. Bitte bringen Sie, sofern vorhanden, Ihr eigenes Gesangbuch zum Gottesdienst mit.**

**Online-Andacht auf der Homepage - auch zum Nachlesen und Ausdrucken**

Zu den Sonn- und Feiertagen erscheint auf der Homepage [www.protestanten-bellheim.de](http://www.protestanten-bellheim.de) eine Online-Andacht aus der Reihe „An(ge)dacht zwischen Rhein und Reben“. Ebenso gibt es den Text der Andacht zum Ausdrucken und Weitergeben.

### Hygieneregeln für Gruppentreffen

Für alle im Folgenden genannten Gruppen gilt das vom Presbyterium in Zusammenarbeit mit der Landeskirche und der Verbandsgemeinde Bellheim erarbeitete Hygienekonzept (Kontakterfassung, Mindestabstand, Maskenpflicht außerhalb des Sitzplatzes, ggf. Impf-, Genesungs- oder Testnachweis). Teilnehmende an einer Veranstaltung verpflichten sich durch ihre Teilnahme zur Einhaltung der geltenden Hygieneregeln.

### Kirchenchor

Der Kirchenchor trifft sich jetzt montags bereits um 19.00 Uhr in der Prot. Kirche in Bellheim, auch in den Ferien. Über neue Sänger/-innen würden wir uns freuen.

### Frauengruppe

Die Frauengruppe trifft sich künftig wieder am 1. + 3. Dienstag im Monat um 19.30 Uhr. Über neue Frauen würden wir uns freuen, jedoch bitten wir um vorherige Anmeldung im Pfarrbüro (Tel.: 2110) oder unter der Tel.: 5974.

### Vertretungsregelungen während der Vakanzzeit:

**Pfarrbüro:** Das Pfarrbüro ist dienstags und freitags von 09.00-12.00 Uhr telefonisch zu erreichen; **Tel: 07272-2110. Besucherverkehr ist derzeit nicht möglich.**

### Urlaub: Das Pfarrbüro ist von 13. August bis 23. August geschlossen.

Beerdigungen: Pfr. Ulrich Kronenberg, Tel.: 0157 - 58932754

**Geschäftsführung:** Pfr. Jan Meckler Tel.: 07272-8443, Mail: [pfarramt.ruelzheim@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.ruelzheim@evkirchepfalz.de)

**Konfirmanden/Präparanden:** Pfr Martin Müller Tel: 01577 - 33 84 169, Mail: [Martin.Mueller@evkirchepfalz.de](mailto:Martin.Mueller@evkirchepfalz.de)

## Prot. Kirchengemeinde Ottersheim

**Wochenspruch:** „Wohl dem Volk, dessen Gott der HERR ist, dem Volk, das er zum Erbe erwählt hat!“ Psalm 33,12

**Sonntag, 08.08.2021** (10. Sonntag nach Trinitatis)

10:15 Uhr **Gottesdienst**, Prot. Kirche Ottersheim, Pfr. H. Hecky

## Prot. Kirchengemeinde Zeiskam

**Prot. Pfarramt Schwegenheim, Neustadter Str. 2, 67365 Schwegenheim**

**Tel. 0 63 44/ 56 49, mail: [pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.schwegenheim@evkirchepfalz.de);**

**homepage: [www.prot-kirche-zeiskam.de](http://www.prot-kirche-zeiskam.de)**

**Wochenspruch:** Glücklich das Volk, das den HERRN zum Gott hat, das er erwählt hat als sein Eigentum. (Psalm 33,11)

Zum Nachlesen in der Bibel zum 10. Sonntag nach Trinitatis: 2. Kön 25, 8-12, Röm 11, 25-32 und Lk 19, 41-48. Hierzu passendes Lied im Gesangbuch Nr. 138 sowie Psalm 74 (EG 743).

### Gottesdienste finden wieder statt

Unter Einhaltung der bestehenden Coronaregeln finden wieder Gottesdienste statt.

Dies bedeutet:

- Tragen einer medizinischen oder FFP2-Schutzmaske während des gesamten Gottesdienstes

- Einhaltung der Abstandsregeln

- Gemeindegesang nur mit Maske

Um Wartezeiten vor dem Gottesdienst zu vermeiden bitten wir, wenn möglich, um telefonische Anmeldung. In der Regel finden die Gottesdienste im 14-tägigen Wechsel mit Schwegenheim statt.

### Unsere Gottesdienste im August

**Sonntag, 08.08.**

10:15 Uhr, **Gottesdienst**

**Sonntag, 22.08.**

10:15 Uhr, **Gottesdienst**

**Gruppentreffen und sonstige Veranstaltungen** unserer Kirchengemeinden entfallen bis auf Weiteres.

**Beerdigungen** werden in geänderter Form weiter durchgeführt. Bitte achten Sie auch als Angehörige darauf, dass diese im möglichst kleinen Kreis durchgeführt werden können.

In **seelsorgerlichen Fällen oder bei Fragen** und sonstigen Anliegen erreichen Sie Pfarrer Gutting telefonisch unter 06344 56 49

### Spendenaufruf Katastrophenhilfe „Hochwasser“

Die Hochwasserkatastrophe in der Eifel und NRW haben uns alle zutiefst berührt und fassungslos gemacht. Die Solidarität der Helfer/innen ist erfreulicherweise sehr groß, es erfolgte sogar ein Aufruf über die Medien keine Sachspenden mehr abzugeben. Was aber dringend gebraucht wird ist Geld für die Aufräumarbeiten, Wiederaufbau und zur finanziellen Hilfe der Betroffenen und, und, und..... Damit die Spende auch wirklich da ankommt, wo sie gebraucht wird, haben Sie folgende Möglichkeiten:

- Spende direkt über die Homepage der Diakonie auf [www.diakonie-katastrophenhilfe.de/spende](http://www.diakonie-katastrophenhilfe.de/spende) per Paypal oder Sepa-Lastschriftverfahren

- Spende als Überweisung auf das Konto der Diakonie Katastrophenhilfe bei der Evangelische Bank, IBAN: DE68520604100000502502 mit dem Verwendungszweck „Hochwasserhilfe“

- Sie können die Spende aber auch in bar beim Prot. Pfarramt abgeben

Wir bedanken uns bereits im Voraus für Ihre Unterstützung.

Das **Büro des Pfarramts** ist montags und donnerstags von 9.00 h - 12.00 h besetzt.

### Bankverbindung für Spenden an die Kirchengemeinde

Wenn Sie die Arbeit unserer Kirchengemeinde unterstützen wollen, würden wir uns sehr darüber freuen!

Verwaltungszweckverband Speyer/Germersheim

VR-Bank Südpfalz: IBAN: DE02 5486 2500 0001 0237 30

Bitte im Verwendungszweck immer Prot. Kirchengemeinde Zeiskam angeben und den Grund der Überweisung



# Ortsgemeinde Bellheim

## Ortsbürgermeister Paul Gärtner

Sprechstunde: nur nach tel. Vereinbarung  
 Montag u. Freitag, 09.30 - 12.00 Uhr u. Mittwoch, 14.00 - 18.00 Uhr  
 E-Mail: p.gaertner@vg-bellheim.de  
 Tel.: 07272 7008-902

## 1. Beigeordneter Hermann-Josef Schwab

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
 nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901  
 E-Mail: hermann-josef.schwab@vg-bellheim.de

## Beigeordneter Harald Walter

Sprechstunde: Mittwoch von 15.00 - 18.00 Uhr  
 nur nach tel. Vereinbarung unter Tel. 07272 7008-901

## Beigeordneter Rüdiger John

Sprechzeiten nur nach tel. Vereinbarung Tel.: 07272 7008-904  
 E-Mail: ruediger.john@vg-bellheim.de

## Seniorenbeauftragter Kurt Gensheimer

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung Tel: 07272 7008-903  
 Mittwoch von 15.00 - 16.30 Uhr

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

06.08.	Brigitte Jochem	70 Jahre
07.08.	Dieter Lüdecke	70 Jahre
08.08.	Michael Rösenberg	70 Jahre
12.08.	Gerhard Kessel	70 Jahre

### Diamantene Hochzeit



Am 28. Juli 2021 feierten die Eheleute Emma und Otto Stütz das Fest der Diamantenen Hochzeit. Bürgermeister Paul Gärtner gratulierte dem Jubelpaar im Namen der Gemeinde Bellheim, auch der Bellheimer Lord, Lothar Becht, wünschte dem Ehepaar alles Gute. Bürgermeister Dieter Adam überbrachte die Glückwünsche im Namen der Verbandsgemeinde Bellheim. Landrat Dr. Fritz Brechtel beglückwünschte die Eheleute Stütz im Namen des Landkreises.

### Goldene Hochzeit



Am 30. Juli 2021 feierten die Eheleute Rita und Norbert Funk das Fest der Goldenen Hochzeit. Bürgermeister Paul Gärtner gratulierte dem Jubelpaar im Namen der Gemeinde Bellheim, auch der Bellheimer Lord, Lothar Becht, wünschte dem Ehepaar alles Gute. Bürgermeister

Dieter Adam überbrachte die Glückwünsche im Namen der Verbandsgemeinde Bellheim.

## Aus der Gemeinde

### Anmeldezeiten für Fahrten mit Bürgerbus Bellheim

Für Fahrten an Donnerstagen jeweils am Dienstag zuvor zwischen 14:30 - 17:30 Uhr unter Tel. 0172 / 2601622. (Bitte Feiertage beachten).



## Gemeindebücherei Bellheim

Schulstr. 2 c, Tel. 07272/ 7008-605

Unser Bestand im Internet unter: [www.bibliotheken-rlp.de](http://www.bibliotheken-rlp.de)  
 E-Mail: [r.best@vg-bellheim.de](mailto:r.best@vg-bellheim.de)

### Öffnungszeiten:

Montag:	14.30 - 18.00 Uhr
Dienstag:	09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 19.00 Uhr
Mittwoch:	geschlossen
Donnerstag:	14.30 - 18.00 Uhr
Freitag:	09.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

### Gemeindebücherei Bellheim

Die Gemeindebücherei Bellheim / Geschäftsstelle der VHS ist vom 02. bis einschließlich 13. August 2021 geschlossen.  
 Ab dem 16. August sind wir wieder für Sie da!

## Kindergärten

### Kath. Kindertagesstätte St. Joseph Bellheim

#### Speyerer Qualitätsmanagement in der Kath. Kita St. Joseph Bellheim -Das letzte Kindergartenjahr-

Die Aufgabe der Kita besteht darin Kinder auf das Leben vorzubereiten und somit den Kindern eine Weiterentwicklung ihrer Persönlichkeit zu ermöglichen. Wir nutzen die Eigenmotivation der Kinder um sie für Bildung und nicht alltägliche Themen zu begeistern und führen sie auch an bisher Unbekanntes heran. Wir können beobachten, dass die Kinder sich schon sehr früh und intensiv mit ihrem künftigen Schulkindstatus auseinandersetzen. Sie wollen Schulkind sein und wachsen schnell in ihre neue Rolle hinein. Wir bieten für alle künftigen Schulkinder eine gruppenübergreifende Vorbereitung auf die Schule an. Die Kinder können sich gleich zu Beginn des letzten Kindergartenjahres untereinander kennenlernen und erfahren, wer mit ihnen eingeschult wird. Während des letzten Kindergartenjahres werden die Kinder in gruppenübergreifenden Projekten, Aktionen und Ausflügen für die Schule fit gemacht z.B. sind dies Projekte zu Themen wie WIR ERKUNDEN UNSER DORF, Gesundheitswoche, Theaterfahrten usw. Diese Themenfelder finden wir durch Befragung und Beobachtung der Kinder. So können wir herausfiltern, was die Kinder beschäftigt und interessiert. Die Planung der Projekte erfolgt nach unserem pädagogischen Konzept, dem Situationsansatz. Zu den wichtigen Zielen im letzten Kindergartenjahr gehören für uns die Stärkung der Selbstsicherheit und der Selbständigkeit, Aufgeschlossenheit gegenüber Neuem, Konfliktbewältigung, Verantwortung übernehmen, Regelverständnis, eigene Absichten formulieren können usw. Wenige Wochen vor den Sommerferien dürfen alle Vorschulkinder gemeinsam in der

Kita übernachten und bekommen am folgenden Tag während einer Segensfeier in ganz feierlichem Rahmen ihre Schultüte überreicht. Schon seit vielen Jahren besteht dieses Konzept der Gestaltung des letzten Kindergartenjahres. durch regelmäßige Reflexion wuchs und entwickelte es sich auf den heutigen Stand weiter und passt in die Anforderungen des Speyerer Qualitätsmanagements.



## ■ Vereine und Gruppen

### Spendenaktion der offenen Gärten 2021 in Bellheim

Wie bereits in unserem letzten Beitrag bekannt gegeben haben wir eine große Summe bei der Aktion „Offene Gärten“ gespendet bekommen. Nach reiflichen Überlegungen sind wir zu dem Entschluss gekommen diese Spende in der Höhe von 1400,- € der Aktion „**RPR 1 HILFT E:V**“ für die Flutopfer in RLP zukommen zu lassen. Die Bilder der Überschwemmungen und die daraus resultierenden Schäden waren Motivation genug. Wir hoffen damit den Menschen in Not eine Stütze und Hoffnung geben zu können „Wir sind füreinander da“ ist in diesem Falle unser Gedanke. Der Betrag wird direkt an die Opfer der Flutkatastrophe von RPR weitergegeben.

Gerne werden wir im nächsten Jahr unsere Gärten wieder öffnen. Auch im Jahr 2022, am 26. Juni hoffen wir Menschen in Not mit unserer Aktion unterstützen zu können. Deshalb sind Sie alle herzlich eingeladen auch dann unsere Gärten zu besuchen.

Herzliches DANKE sagen die Familien Schirmer und Bierweiler den vielen Besuchern, die gerne bereit waren unsere Aktion am Tag der offenen Gärten zu unterstützen.

Der private Garten der Familie Schirmer, Maxburgring 9 darf weiterhin jeden 3. Sonntag im Monat ab 11.00 Uhr besucht werden. Der Erlös von Kaffee und Kuchen wird gespendet.

Weitere Info auf [www.schirmers-green-room.de](http://www.schirmers-green-room.de)

### Treffen Jahrgang 51/52

Liebe Schulkameradinnen und Schulkameraden, am **Dienstag, dem 10. August 2021** um 18.00 Uhr treffen wir uns bei Miro in der „Pizzeria Ischia“, Zeiskamer Straße, zu unserem Schülertreffen. Es sind alle eingeladen. Mitzubringen sind gute Laune und Humor, die Krankheiten lassen wir zu Hause.

### Kath. Deutscher Frauenbund Zweigverein Bellheim e.V.

[www.kdfb-zweigverein-bellheim.de](http://www.kdfb-zweigverein-bellheim.de)



### Es ist soweit: Di. 10.08. Erste Vorbesprechung Frauenfastnacht

Wir Frauenbund-Frauen haben beschlossen optimistisch in die Zukunft zu blicken und so gehen wir nun fest davon aus, dass unsere Frauenfastnacht in 2022 stattfinden kann.

Sicher steht ihr schon in den Startlöchern und fiebert dem „Dabei-sein“ entgegen. Dann merkt Euch den Termin für unsere 1. Fasnachts-Vorbesprechung:

**Dienstag, 10.08., 19:00 Uhr, im Kath. Kindergarten, Schulstraße**  
**Wichtig:** Wir sind im Garten - bitte bringt Euch einen kleinen Campingstuhl und ein Glas mit!

An diesem Treffen heißt es kreativ sein, denn es sollen erste Ideen zu Tänzen, Darbietungen, Musik, Kostümen gesammelt werden. Wer an diesem Termin nicht teilnehmen kann, jedoch bei der Frauenfastnacht mitmachen möchte, soll sich bitte telefonisch bei Irene Schwöbel melden (Tel.: 7000218).

### Jeden Dienstag Treffen am Frauenbund-Baum

Wie bereits berichtet, haben wir am Abenteuerspielplatz einen Frauenbund-Baum gepflanzt und sind gerade dabei, die daneben stehende Wand zu reinigen und mit den Frauenbund-Farben zu bemalen.

Wir treffen uns daher, soweit es das Wetter zulässt, ab sofort: **Jeden Dienstag um 18:30 Uhr auf dem Abenteuerspielplatz.**

Damit es für keine zu anstrengend wird, arbeiten wir immer abwechselnd. Diejenigen, die dann gerade Pause haben, können es sich auf einem Campingstuhl gemütlich machen, an den mitgebrachten Getränken erfrischen und den anderen beim Arbeiten zusehen und natürlich gute Ratschläge erteilen.

**Mitzubringen sind: Farbwalze, Campingstuhl und Getränk.**

### Es gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen RLP!

Bei allen Veranstaltungen, Besprechungen und Treffen des Frauenbundes Bellheim e.V. gelten die aktuellen Corona-Regeln von Rheinland-Pfalz. Das heißt, es gilt die 3-G-Regel:

**Genesen, Geimpft** (vollständiger Impfschutz), **Getestet** (tagesaktuel-ler negativer Corona-Schnelltest).

### Walking-Treff's - immer Mo. und Do.

Lebensqualität und Gesundheit sind eng miteinander verbunden. Gesundheit aber braucht aktive Bewegung. Hier ist Nordic Walking als effektive Bewegungsform einfach unschlagbar. Und als schöner Nebeneffekt genießt man die Natur, bewegt sich an der frischen Luft, schaltet vom Alltag ab und lernt dazu, ganz nebenbei, die Frauen des Frauenbundes kennen. Also auf geht's!

**Jeden Mo.: 16:30 Uhr und jeden Do.: 08:30 Uhr**

Treffpunkt am Schützenhaus - Anmeldung ist nicht erforderlich.

Auch Nichtmitglieder sind herzlich willkommen!

Kontakt: Hildegard Hinderberger, Tel.: 9006872

### Wichtig: Seniorennachmittag am 19.08. entfällt!

Aus organisatorischen Gründen müssen wir leider den geplanten Seniorennachmittag am 19.08. absagen!

Der nächste Seniorennachmittag findet am **Do. 16. September** statt.

### Prot. Frauenbund

#### Endlich wieder Kirchencafé

Nach der langen Zwangspause möchten wir euch endlich alle mal wieder persönlich sehen. Wir treffen uns am Mittwoch, den 18.08.2021 um 14 Uhr im prot. Gemeindehaus in Bellheim.

Bei Kaffee und Kuchen wollen wir gemeinsam erzählen und kurze Geschichten hören. Da die Räumlichkeiten eine begrenzte Teilnehmerzahl erfordern, ist eine telefonische Anmeldung zwingend notwendig. Zudem gelten die aktuellen Corona-Regeln (Maskenpflicht sowie Nachweis zur Impfung, Genesung oder aktueller negativer Test).

Anmeldung bitte bei: Vera Geissler, Tel.: 07272-5913 oder

Sonja Bentz, Tel.: 01575-8835780

Es grüßen ganz herzlich die Frauen vom Kirchencafé



### Pfälzerwald-Verein OG Bellheim

#### Lechwegwanderung - von der Quelle bis zum Fall

Mit Fahrgemeinschaften machten sich 11 Wanderer/innen der PWV Bellheim, am Samstag den 10.7., auf den Weg nach Lech am Arlberg. Mit dem Bus fuhren wir am Sonntag hoch zum Formarinsee. An diesem blaugrün schimmernden Hochgebirgsee, umrahmt von eindrucksvollen Gipfeln, startet der Lechweg. Nach der Umrundung des Sees ging es weiter zur Freiburger Hütte. Weiter führte der Weg über teilweise steile Wanderpfade. Nach dem Zusammenfluß von Formarinbach und Spullerbach wurde aus dem kleinen Lechquellbach mehr und mehr ein Gebirgsfluß. Nach der Mittagspause in der Alpele Alp ging es stetig bergab bis Lech.

Am Montag führte uns der Weg von Lech nach Steeg. Hier fließt der Lech in einem fast schluchtartigem Flussbett. Über die Bergdörfer Warth und Lechleiten wanderten wir am sonnigen Südhang entlang bis der Zwiebelturm der Kirche von Steeg in Sicht war.

Am Dienstag ging es über die imposante Hängebrücke von Holzgau nach Bach und weiter nach Elbigenalp, dem Heimatort der legendären Geierwally.

Am Mittwoch war stark bewölkt. Der Regen begleitete uns den ganzen Tag. Über Häselgehr, Martinau führte uns der Weg nach Stanzach. Trotzdem konnten wir die Landschaft mit Blumenwiesen und Blick auf diesen einzigartigen Wildfluss genießen.

Am Donnerstag war sehr starker Regen so daß wir uns entschlossen mit dem Bus nach Höfen zu fahren. Von einer kleinen Nachmittagstour in die Stadt Reutte und am Abend auf die Hirschbachalm liesen wir uns jedoch nicht abhalten.

Am Freitag auf der letzten Etappe wurden wir mit schönem Wetter belohnt. Über Pflach wanderten wir Richtung Säulingswiesen an den Alpsee. Ein herrlicher Blick über den Alpsee auf die Schlösser Hohenschwangau und Neuschwanstein war sicher einer der Höhepunkte dieser Tour. Am tosenden Lechfall hatten wir unser Ziel erreicht.

112km und 1900 Höhenmeter haben wir in dieser Woche bewältigt. Die herrliche Landschaft die Blumenvielfalt und auch die Gastfreundlichkeit und viele leckere Kaiserschmarren werden uns in Erinnerung bleiben.



Hallo Wanderfreunde,  
Erinnerung : Jederfrau/Mann wandern  
Samstag den 7. August!

Start: Wanderparkplatz Drei Buchen. Wir laufen zunächst hoch auf die frisch renovierte Burgruine Meistersel. Nach der Besichtigung geht es weiter über Drei Märker zur Landauer Hütte. Wer will kann hier warten während die anderen noch hochlaufen zum Orensfels und auf den Gipfel des Orensbirges mit der Opferschale aus Keltischer Zeit. Wieder an der Landauer Hütte angekommen machen wir Pause. Dann geht es gemeinsam zurück zum Parkplatz.

Streckenlänge 9km und 250hm, mit der Schleife über den Orensbirg sind es dann 13km und 400hm.

Treffpunkt ist um 10Uhr am Parkplatz der Festhalle in Bellheim. Nach dem einteilen der Fahrgemeinschaften fahren wir dann zum Startpunkt der Wanderung. Abmarsch am Wanderparkplatz Drei Buchen um ca. 10:30Uhr

Anmeldung ist unnötig - auf ein hoffentlich zahlreiches mitwandern freut sich Arno

### Rheumaliga öAG Bellheim

Informationen zur Wiederaufnahme des Funktionstrainings der öAG Bellheim der Deutschen Rheumaliga während der Sommerferien.

Die Trockengymnastik für Mitglieder mit ärztlicher Verordnung erfolgt zu neuen Therapiezeiten:

#### Mittwoch

Gruppe I 15.45 bis 16.15 Uhr

Gruppe II 16.30 bis 17.00 Uhr

Gruppe III 17.15 bis 17.45 Uhr

Gruppe IV 18.00 bis 18.30 Uhr

In der Zeit vom 21.07. bis einschließlich 01.09.2021 findet die Gymnastik auf dem Kleinspielfeld neben der Fortmühlhalle statt.

Der Zutritt auf das Gelände ist über den Eingang beim Parkplatz Fortmühlhalle/Schulstraße oder den Eingang Nähe Fortmühlstraße (gegenüber Netto) möglich.

Bitte bringen Sie ein eigenes Handtuch und einen Kugelschreiber mit. Finden Sie sich bitte 5 Minuten vor dem geplanten Übungsbeginn ein und legen Sie Ihren Impfausweis vor.

Nach den Sommerferien also ab 07.09.2021 findet unsere Gymnastik wieder in der alten Festhalle (gegenüber ARAL Tankstelle) statt.

Die Wassergymnastik im Lehrschwimmbecken der Stadthalle Gernersheim fällt leider weiterhin aus.

Ansprechpartner Karin Hoffmann, Tel. 06344 6383

Unsere Gymnastik ist nicht nur für rheumatische Erkrankungen, sondern auch für Arthrose und sonstige körperliche Einschränkungen geeignet, etwas für alle, denen Bewegung gut tut.

Wer Interesse hat, kann gerne zum Schnuppern vorbeikommen. Wir haben noch Plätze frei.



Musikverein  
Bellheim e.V.

## Musikverein Bellheim e.V.

### Endlich wieder Waldfest!

Wir freuen uns sehr, dass wir in diesem Jahr – zumindest in kleinem Umfang – wieder am dritten Augustwochenende das traditionelle Waldfest ausrichten dürfen

#### Tag 1: 21. August 2021

Den Auftakt für das kleine Waldfestwochenende machen hierzu am Samstagabend, den 21. August, die Pälzer Polka Buwe mit einem Waldkonzert.

Eine kleine Auswahl an Essen & Getränken werden angeboten.

Der Eintritt für das Waldkonzert ist frei. Da auch uns die Corona-Pandemie finanziell getroffen hat, freuen wir uns im Nachgang über die ein oder andere Spende.

Es gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen.

#### Waldkonzert der Pälzer Polka Buwe

Einlass: 19.00 Uhr

#### Tag 2: 22. August 2021

Am Sonntag, den 22. August, lädt der Musikverein ab 11.00 Uhr zum Frühschoppen ein. Unterschiedliche Kapellen aus den benachbarten Dörfern unterhalten Euch musikalisch bis in den frühen Abend mit Blasmusik. Hier ist sicherlich für jeden Geschmack etwas dabei!

Eine kleine Auswahl an Essen & Getränken werden angeboten.

Weitere Informationen zu den aktuellen Bestimmungen werden im nächsten Amtsblatt und auf unserer Homepage veröffentlicht.

www.mv-bellheim.de



### WALDFESTPLATZ AM SCHÜTZENHAUS

So.,  
22.08.  
2021

DER MUSIKVEREIN LÄDT AB 11.00 UHR ZUM FRÜHSCHOPPEN EIN UND BIETET EIN MUSIKALISCHES UNTERHALTUNGSPROGRAMM BIS IN DEN FRÜHEN ABEND!



FÜR ESSEN & TRINKEN IST GESORGT!



Musikverein  
Bellheim e.V.

WEITERE INFOS UNTER: WWW.MV-BELLHEIM.DE



## GV Frohsinn Bellheim

### Radtouren und Hähnchenessen in Rülzheim

Die nächsten Radtouren führen uns wieder in die schöne Bellheimer Umgebung und werden danach mit einem Abschluss in der örtlichen Gastronomie gekrönt. Wie gewohnt gelten die bekannten Hygienevorschriften und eine Anmeldung zur Radtour oder zum Abschluss ist bis spätestens am jeweiligen Dienstag bis 16 Uhr, beim Vorsitzenden Günter Rund (Festnetz 07272-919818 oder Mobil 0170-5442774) erforderlich.

Bitte wegen der geltenden Kontaktnachverfolgung auch bei nachträglicher Verhinderung melden. Treffpunkt ist am Abenteuerspielplatz neben dem Schützenhaus um 18 Uhr. Wer nur zum gemütlichen

Beisammensein kommen möchte, findet sich ab 18:30 Uhr direkt im Abschlusslokal ein. Wir freuen uns auf möglichst viele Teilnehmer. Die nächsten Termin sind der 10. August mit Abschluss in der Bellheimer Waldstube, der 17. August mit Abschluss im Restaurant „Ischia“ und der letzte Termin am 24. August führt uns nach Rülzheim zu unseren Freunden des dortigen Männerchores. Da dort das Essen (Hähnchen und Grillhaxe) geplant werden muss, ist für diesen Termin eine frühere Anmeldung, nämlich bis zum 17. August, erforderlich. Diese bitte ebenfalls an unseren Vorsitzenden Günter Rund, der sich über zahlreiche Anmeldungen und Essenswünsche freut.

## Sportvereine



### Bushido Bellheim Mitgliederversammlung mit Neuwahlen

Am Freitag, 13.08.2021 findet die diesjährige Mitgliederversammlung statt. Die Versammlung beginnt um 19:00 Uhr in der Gartenlaube in Bellheim. In diesem Jahr stehen auch wieder Neuwahlen auf dem Programm. Die Versammlung wird zu den entsprechenden Corona Regeln, die zu dem Zeitpunkt aktuell sind abgehalten. Bitte um Zahlreiches Erscheinen der Mitglieder. Vielen Dank. Die Vorstandschaft.

### Schützenverein Bellheim e.V.



#### Ankündigung Jahreshauptversammlung Save the date!

Der Schützenverein Bellheim 1930 e.V. lädt ein zur  
**Jahreshauptversammlung**  
am **10. September 2021** um **19.00 Uhr**.  
Tagesordnung folgt.

#### Programm in den Sommerferien

##### Bogenschießen in den Sommerferien

Der SV Bellheim bietet in den Ferien einen Einführungskurs in das Bogenschießen an. Dieser Kurs richtet sich an Mädchen und Jungen zwischen 10-15 Jahren.

Die Kursdauer beträgt ca. 2 Stunden und setzt sich zusammen aus:

1. Einweisung
2. Praktische Übungen
3. Turnier auf Scheiben
4. Turnier auf Luftballons

##### Geplanter Termin:

**27.08.2021 ab 17 Uhr**

Bei regem Interesse sind weitere Termine möglich.

Auch richten wir gerne ab 3 Teilnehmerinnen einen „Girls Only“-Kurs ein.

##### Voraussetzungen:

Schriftliche Einverständniserklärung der Erziehungsberechtigten oder Anwesenheit eines Elternteils.

„Gute Laune“ :)

Unkostenbeitrag 5,00 €

Alles andere ist beim SV Bellheim vorhanden.

##### Bei Interesse bitte melden bei:

Christian Salzmann 0172 6308415, gerne auch per WhatsApp.

#### Save the date!

Der Schützenverein Bellheim 1930 e.V. lädt ein zu „Gegrillte Haxen und Fassbier“ (solange der Vorrat reicht) am **4. September 2021** ab 13.00 Uhr auf dem Vereinsgelände. Wir freuen uns auf Sie/Euch!



### Schachclub Bellheim Mitgliederversammlung

Am **Freitag, dem 13.08.2021**, 20.30 Uhr, findet im Vereinsraum, Hauptstraße 125, die Mitgliederversammlung des Schachclub Bellheim 1949 statt.

Unter anderem stehen Neuwahlen und eine Satzungsänderung auf der Tagesordnung. Für die Veranstaltung gibt es ein Corona-Hygiene-konzept. Zutritt für Geimpfte, Genesene und Getestete. Am Eingang zu Vereinsraum kann ein kostenloser Corona-Schnelltest durchgeführt werden.

### Schüler- und Jugendtraining auch in den Ferien:

Auch in den Sommerferien laden wir freitags ab 18 Uhr, alle interessierten Schüler- und Jugendliche zum Training ein. Gerne auch Anfänger und Neueinsteiger. Das Training im Vereinsraum in der Hauptstraße 125, hinterer Eingang, ist kostenfrei.

Weiteres auf der Homepage: [www.schachclub-bellheim.de](http://www.schachclub-bellheim.de).



### FC Phönix Bellheim e.V.

#### AH-Abteilung

##### Jahreshauptversammlung

Am **01.09.2021** um 20:30 Uhr findet unsere diesjährige Jahreshauptversammlung in der Waldstube statt.

Um zahlreiches Erscheinen der Mitglieder wird gebeten.

#### Abteilung - Aktive

##### Ergebnis: Vorbereitung - Test - Freundschaftsspiel

2. Mschft: FC Phönix Bellheim II - TSV Lingenfeld II - 4:1

##### Ergebnis: Verbands - Kreispokalspiel - 1.Runde

1. Mschft: TSV Venningen-Fischlingen I - FC Phönix Bellheim I - 0:2

##### Spielbericht: Verbands - Kreispokal - Südpfalz 1. Runde

**TSV Venningen-Fischlingen - FC Phönix Bellheim 0:2 (0:0)**

##### Verteidiger Lukas Born wird zum Matchwinner

Endlich ging es wieder los: Das erste Pflichtspiel seit Oktober 2020 stand auf dem Programm. Die Elf um Coach Steffen Hess fuhr mit einem 17-Mann-Kader zum TSV und kam vor den ca. 100 anwesenden Zuschauern schwer in das Spiel hinein. Die erste Großchance verbuchten auch die Hausherren in der achten Spielminute, als die Latte gerade noch so das Bellheimer Gegentor verhinderte. Das eher mäßige Erstrundenspiel im Pokal verlief in Halbzeit eins eher bescheiden - von einem Augenschmaus konnte mit Ausnahme von Maurice Hafner's Lattentreffer in der Nachspielzeit keine Rede sein. Es bahnte sich die Verlängerung an. Einige Zuschauer gingen schon zum Getränkestand und deckten sich mit dem „Verlängerungsschoppen“ ein, ehe der 20-jährige Abwehrspieler der Phönixbuben, Lukas Born, den Bann löste und den Knoten zum platzen brachte: Nach Flanke von Sascha Kopf kam der Ball am Strafraumrand zu Born, welcher den Ball sehenswert annahm und das Leder anschließend ins Gehäuse von Marco Pelzer bugsierte. Es lief die 81. Minute, der Jubelschrei auf dem Sportplatz war groß, es stand 0:1 für Bellheim! Nun war die Erleichterung neun Minuten vor dem Ende zu spüren. Es sollte aber nicht das einzige Tor des Tages bleiben: In der 88. Minute bekam der FC Phönix einen Freistoß aus ca. 20 Metern zugesprochen. Co-Trainer Maurice Hafner schnappte sich die Kugel und zauberte den Ball direkt ins Tor zu 0:2.

**Für den FC Phönix siegten:** Gehrlein - Born - Trauth - Kuntz - Kopf - Drozynski (83. Henninger) - Habbouchi - Mamaev (73. Ali El-Dor) - Hafner - Baki San (55. Niederer) - Gaschott. Im Kader: Kechler (ETW), Wegmann, Hajzeri Beqir.

##### Vorschau:

##### Hinweis:

Unsere erste Aktive Mannschaft würde sich über eine zahlreiche Unterstützung von Seiten der Freunde, Fans und Vereinsmitglieder, zu dem am kommenden Sonntag, dem 08.08.2021 statt findenden Auswärtsspiel in der 2.Runde im Kreispokal - Südpfalz, beim SV Knöringen, sehr freuen.

**Abteilung - Jugend**

**Wir suchen noch Nachwuchskicker für unsere Bambini G (U7)**

Unsere Bambini Mannschaft sucht noch Verstärkung. Das sind aktuell Jungs und Mädchen der Jahrgänge 2015 und 2016. Wir trainieren auf dem Kleinspielfeld an der Fortmühlhalle. Unsere Trainingszeiten sind Mittwoch,s von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr und Freitag,s 16:30 Uhr bis 17:30 Uhr - Uhr. Wir würden uns freuen, wenn Du bei uns mitmachst. Komm einfach vorbei, schnupper mal in unser Training rein. Bitte Achten Sie hierbei darauf, dass vom MO, 26.07. bis zum DI, 10.08.2021 eine Sommerpause für unsere Bambini G (U7) - Mannschaft festgelegt wurde, und in diesem Zeitraum, sprich zwei Wochen, kein Training stattfinden wird. Das erste Training nach der Sommerpause findet somit erst wieder am MI, 11.08.2021 - Beginn: 17:30 Uhr auf dem Kleinspielfeld an der Fortmühlhalle - Schulstraße statt! Weitere Kontaktaufnahme für Anmeldungen: Jugendleiter - Jochen Wambsgaß - Telefon: 07272 / 7779789 oder Mobil: 0176 / 44409703, Koordinator-Spielbetrieb, Manfred Schmid - Telefon: 07272 / 73434.

**Vorschau:**

**Kommende Spielsaison 2021 - 2022, Meldung der Jugendteams**

**A-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2003 und 2004, Landesliga Vorderpfalz Trainingstage und Zeiten: DI + DO jeweils von 19:00 bis 20:30 Uhr - Franz-Hage-Stadion Sommerpause vom 20.07. bis 02.08.2021. Auftakttraining am DI, 03.08.2021 Trainer/Betreuer: Hamza Jannic und Nils Risser. Co-Trainer/Betreuer: Benjamin Scholl.

**B-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2005 und 2006, Kreisliga Südpfalz Trainingstage und Zeiten: MO + MI jeweils von 18:00 bis 19:30 Uhr - Franz-Hage-Stadion Sommerpause vom 20.07. bis 15.08.2021. Auftakttraining am MO, 16.08.2021 Trainer/Betreuer: Peter Zinser. Betreuer: Uwe Haag.

**C-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2007 und 2008, Landesliga Vorderpfalz Trainingstage und Zeiten: DI + DO jeweils von 17:15 bis 18:45 Uhr - Franz-Hage-Stadion Sommerpause vom 06.07. bis 26.07.2021. Auftakttraining am DI, 27.07.2021 Trainer/Betreuer: Dennis Faust und Patrick Gumbrecht.

**D-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2009 und 2010, Landesliga Vorderpfalz Trainingstage und Zeiten: MO + DO jeweils von 18:00 bis 19:30 Uhr - Franz-Hage-Stadion Sommerpause vom 26.07. bis 08.08.2021. Auftakttraining am MO, 09.08.2021 Trainer: Christian Scherrer. Co-Trainer: Carsten Hoffmann. Betreuer: Stefan Höhl und Daniel Hoffmann.

**E1 + E2-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2011 und 2012, 1.Kreisklasse Südpfalz + 2.Kreisklasse Südpfalz Trainingstage und Zeiten: MO + DO jeweils von 17:30 bis 19:00 Uhr - Kleinspielfeld-Fortmühlhalle-Schulstraße Sommerpause vom 09.08. bis 01.09.2021. Auftakttraining am DO, 02.09.2021 Trainer/Betreuer: Christian Grochla, Filipe Nobre, Matthias Reichling, Noah Wambsgaß.

**F1 + F2-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2013 und 2014, Kreisliga Südpfalz + 1.Kreisklasse Südpfalz Trainingstage und Zeiten: DI + FR jeweils von 17:30 bis 19:00 Uhr - Kleinspielfeld-Fortmühlhalle-Schulstraße Sommerpause vom 19.07. bis 23.08.2021. Auftakttraining am DI, 24.08.2021 Trainer/Betreuer: Benny Butz, Hussein Hattab, Dieter Richter, Bajram Thaqi.

**G-Jugend:** Geburtsjahrgänge 2015 und 2016, 1.Kreisklasse Südpfalz Trainingstage und Zeiten: MI von 17:30 bis 18:30 Uhr und FR von 16:30 Uhr bis 17:30 Uhr - Kleinspielfeld - Fortmühlhalle-Schulstraße Sommerpause vom 26.07. bis 10.08.2021. Auftakttraining am MI, 11.08.2021 Trainer/Betreuer der G-Jugend: Jochen Wambsgaß.



Ortsgemeinde  
**Knittelsheim**

**Ortsbürgermeister Ulrich Christmann**

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung

Tel. 06348 251

privat Tel. 0162 2549420

Dienstag, im Gemeindehaus, 19.00 bis 20.00 Uhr

**Aus der Gemeinde**



**Öffnungszeiten:**  
Dienstags von 16:30 Uhr bis 18:00 Uhr

**Während der Sommerferien:  
(19. Juli - 27. August 2021):**  
Dienstags von 16:00 Uhr bis 18:00 Uhr  
Donnerstags von 9:00 Uhr bis 11:00 Uhr

**Achtung:** Am 24. August und am 26. August bleibt die Bücherei geschlossen!

Ludwigstraße 27 (Gemeindehaus, 1. OG)  
Internet: [www.bibkat.de/knittelsheim](http://www.bibkat.de/knittelsheim)  
Email: [Gbknittelsheim@gmx.de](mailto:Gbknittelsheim@gmx.de)  
Telefon: 2473920 (M. Faath, Leitung)

**Kath. Kirchenchor Knittelsheim**



**Mitgliederversammlung beim Katholischen Kirchenchor Knittelsheim**

Nachdem die bisherige Vorstandschaft nicht mehr für das Amt kandidierte, brachte die Neuwahl, bei der am 15.07.2021 vorgefundene Mitgliederversammlung, unter Beisein des Präses, Pfarrer Buchert, folgendes Ergebnis:

1. Vorsitzende: Fr. Sandra Walburg
  2. Vorsitzende und gleichzeitig Schriftführerin: Fr. Edeltraud Seither
  - Kassenwartin: Fr. Denise Vogler
  - Kassenprüfung: Fr. Christine Steimer, Hr. Christoph Kempenisch
  - Notenwartinnen: Fr. Denise Vogler und Fr. Sabine Vogler
- Fr. Walburg bedankte sich für das Vertrauen und wünschte sich für die Zukunft weiterhin den Zusammenhalt der Chorgemeinschaft. Laut Aussage des Chorleiters, Matthias Arnold, ist die 1. Chorprobe nach der Pause am 19.08.2021, soweit es die Corona-Lage zulässt.

**Vereine und Gruppen**



**Kath. Frauengemeinschaft  
Knittelsheim**

Am Sonntag den **15. August** (Maria Himmelfahrt) werden nach dem Gottesdienst wieder Würzwische gegen eine Spende angeboten. Zum Binden der Würzwische treffen sich die Frauen am **Freitag, den 13. August** um 19 Uhr an der Kirche. Bitte Kräuter mitbringen.

**Telefonische Anzeigenannahme: 0 65 02 / 91 47-0**

## Sportvereine



### TuS Knittelsheim

#### Trainingslager der Aktiven:

##### Rückblick Trainingslager der Aktiven

Am vergangenen Wochenende absolvierten unsere aktiven Herren unter besten Voraussetzungen ihr Trainingslager auf dem heimischen Sportgelände.

In 5 schweißtreibenden Einheiten wurde hier von Freitag bis Sonntag am Feinschliff der einzelnen Mannschaften gearbeitet.

Die Trainerteams hatten mit den knapp 50 Spielern alle Hände voll zu tun, zogen am Ende aber ein rundum positives Fazit zum Trainingswochenende vor der eigenen Tür. Es mangelte den Spielern an nichts, egal ob Massage/Pflege oder diverse Freizeitaktivitäten wie Tischtennis, Spikeball, ein Volleyballfeld oder dem 1. Baguette Rallye-Cup quer durchs Dorf, die Jungs wurden stets bei Laune gehalten.

Weitere Highlights waren die täglichen Verpflegungen durch unser Betreuersteam Eberle, Pfirmann & Maier, die gefühlt 24/7 für die Jungs vor Ort waren und mit einer täglichen frischen Obstbar, sowie einer Getränkestation versorgten.

Darüber hinaus wurde der komplette Tross an allen drei Tagen lecker & herzlich bekocht. Hier, ein großes Dankeschön an alle Beteiligten und zusätzlichen Helfer die das für Mannschaften möglich gemacht haben. Ein besonderer Dank geht hier an die Fangruppe „MGNH“ und an Friedrich Braun (Aussiedlerhof Hochstadt) für das leckere Essen am Samstag bzw. Sonntag.

Abschließend bleibt nur noch zu sagen, dass das Trainingslager auf dem eigenen Gelände in den Zeiten von Corona definitiv die richtige Entscheidung war. Hier hatte man alle Möglichkeiten, sich optimal für kommenden Aufgaben vorzubereiten.



#### A-Jugend

##### Sieg gegen die A-Junioren des FK 03 Pirmasens

Im zweiten Testspiel unser völlig neu formierten A-Jugend gab es heute einen starken 2:0 Erfolg gegen den Regionalligist aus Pirmasens.

Die Jungs von Marco Knoll und Patrick Richter zeigten eine tolle und geschlossene Mannschaftsleistung. Der Sieg vor ca. 150 Zuschauern durch Tore von Julius Ott & Jonas Panienka war verdient. Glückwunsch, Jungs!

#### Vorschau:

Fr, 06.08. 19:30 Uhr Herren - Viktoria Herxheim (Verbandspokal)

Mo, 09.08. 19 Uhr A-Jugend - Wormatia Worms

Di, 10.08. 19 Uhr Rheinzabern - AH

Außerdem findet am Samstag, den 07.08., das Blitzturnier der A-Jugend statt. Gespielt wird von 18-22:30 Uhr. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt, unter anderem gibt es leckere Flammkuchen!

# Flutlicht-Blitzturnier

## Rudi's Vehikel - A-Jugend Cup

SAMSTAG 07.08.21

18 - 22 UHR

SPORTGELÄNDE

TUS KNITTELSHEIM

TEILNEHMER:


SELBSTGEMACHTE FLAMMKUCHEN

Präsentiert von:

## Bauen - Wohnen - Leben

JETZT  
BUCHEN! \*

Mit unserer **Premium-Rubrik „BAUEN - WOHNEN - LEBEN“** präsentieren wir im 4-wöchigen Turnus Ihren Betrieb mit aktuellem Content, wie z.B. *Sanitär, Heizung, Klima; Bodenbeläge; Urlaub/Einbruch; Bauen, Wohnen, Leben; Whirlpool und Sauna.*

ERSCHEINUNGSPLAN  
PREMIUM-RUBRIKEN

oder unter [archiv.wittich.de/199](http://archiv.wittich.de/199)

Kontaktieren Sie uns:

**Norbert Ullmer**  
Tel. 0170 1842290

**Alexander Brüggemann**  
Tel. 0170 1862290

Tel. 06347 97208-0 | [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)  
Spanierstraße 70 | 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW



# Ortsgemeinde Ottersheim

**Ortsbürgermeister Gerald Job**

Sprechstunde nur nach tel. Vereinbarung

Privat Tel. 06348 4103

**Seniorenbeauftragte Esther Stadel**

Tel. 06348-919 486

## Glückwünsche

### Unsere Glückwünsche

10.08.

Doris Föhlinger

70 Jahre

## Kindergärten

### Neue Bewegungsmöglichkeiten in der Kita

Über die großzügige Spende von 10.000,00 Euro, gespendet von der Praxis am Eck, Inhaber Dr.med Christoph Misch, freuen sich die Kinder und Erzieherinnen der Kita St. Martinus, in Ottersheim.

Wie im Bild zu sehen, wurde der Turnraum von Familie Misch mit einem Bewegungsangebot eingeweiht.



Die Kinder und Familien profitieren von dieser tollen Unterstützung, denn so sind wir in der Lage das Niveau der motorischen Förderung im Kita-Alltag zu erhöhen. Bewegung besitzt ein entwicklungsförderndes Potenzial, das sich insbesondere in den ersten Lebensjahren positiv auf Sprachentwicklung und Lernentwicklung auswirken kann. Es wurden Kleingeräte für die Bewegungsstunden, Psychomotorik und für die therapeutischen Ansätze angeschafft, damit sich mehr Bewegung in den Alltag integrieren lässt. Der Motorikraum wurde zusätzlich mit Motoriksets bestückt.

Einen Teil des Geldes verwenden wir auch für Künstlerdarbietungen am 17. Juli 2022, unserem 90 jährigen Kita - Jubiläum.

Auf den Oldtimerwiesen wird ein mit mehreren Preisen ausgezeichnetes Gärtnerspaßtheater für Kita- und Schulkinder engagiert, welches vom Land bezuschusst wird und von einem Teil der Spende finanziert wird. Kindgerechte Pflanzenkunde steht dabei im Vordergrund.

Am Nachmittag in der Scheune engagiert die Kita ein generationsübergreifendes Märchen, über Außenseiter, die Freunde werden und neue Wege gehen. Dafür wird ebenfalls ein kleiner Teil dieser Spende genutzt. Davon profitieren alle Besucher. Es liegt dem Kita-Team und dem Träger sehr am Herzen, für die Großzügigkeit und das Vertrauen DANKE zu sagen.



## Vereine und Gruppen



### Kath. Frauengemeinschaft Ottersheim

### Katholische Frauengemeinschaft Ottersheim

#### Würzwisch

Nach dem Vorabendgottesdienst zu Maria Himmelfahrt am Samstag, 14. August, bietet die kfd wieder gesegnete Kräutersträuße gegen eine Spende an.

**Der Erlös kommt den Flutopfern zugute.**

Wer uns unterstützen möchte, kann am Freitag, 13. August, ab 15.00 Uhr, gesammelte Kräuter bei Christel Öbwein abgeben.

## Sportvereine



### Tennisclub '86 e.V.

### Neueröffnung Gastätte zum „Zum Bäreneck“ beim TC '86 Ottersheim



Das Clubaus des TC '86 Ottersheim e.V. eröffnet am **Samstag, den 07.08.** unter neuer Leitung seine Pforten. Jürgen Lindengrün und sein Team stehen ab 10.00 Uhr bereit und freuen sich über Ihren Besuch im Clubhaus. Die Gaststätte ist geöffnet von Mittwoch bis Sonntag.

#### Öffnungszeiten:

Freitag 14.00 - 22.00 Uhr

Samstag & Sonntag 10.00 bis 22.00 Uhr



### TVO (Turnverein Ottersheim)

[www.tv-ottersheim.de](http://www.tv-ottersheim.de)

#### Ottersheim Yoga Kurs

#### Vinyasa Yoga mit Hannah

Du machst schon Yoga und magst es gerne dynamisch ? Dann ist dieser 8-stündige Yogakurs immer donnerstags von 19.00 - 20.15 Uhr im Bürgerhaus genau richtig für dich.

Alles was du brauchst, ist bequeme Kleidung, evtl. ein kleines Handtuch und eine Yogamatte. Gerne kannst du auch schnuppern kommen, um zu sehen, ob dir meine Stunde zusagt.

Anmelden könnt ihr euch per Mail an [yoga@tv-ottersheim.de](mailto:yoga@tv-ottersheim.de)

Die Termine sind: **02.09., 16.09., 23.09., 30.09., 07.10., 14.10., 21.10., 28.10.**

Kursgebühr für TVO-Mitglieder: 40 €

Kursgebühr für Nicht-TVO-Mitglieder: 80 €

Bei Fragen schreibt mir gerne eine Mail.

## Hinweis: Corona-Krise

Für den Fall, dass Ihr Mitteilungsblatt wegen des **Corona-Virus** nicht oder nur **eingeschränkt** hergestellt oder verteilt werden kann, haben wir alle Inhalte online freigeschaltet.

Das Team der LINUS WITTICH Medien KG

Nutzen Sie die Möglichkeit unter: [ol.wittich.de](http://ol.wittich.de)



# Ortsgemeinde Zeiskam

## Ortsbürgermeisterin Susanne Lechner

Sprechstunde im Rathaus (aktuell nur nach tel. Vereinbarung)  
immer mittwochs von 16.45-18 Uhr  
Tel. Rathaus: 06347-8171 , Tel. privat 06347-918375

## Seniorenbeauftragter Traugott Günther

Tel: 06347 - 918100 E-Mail: seniorenbeauftragter@zeiskam.de

## Kindergärten

### Kath. Kita St. Josef, Zeiskam



### Die letzten Aktionen unserer Vorschulkinder

Trotz Corona konnten wir in den letzten Wochen viele Aktionen mit unseren Vorschulkindern unternehmen.

In den Pfingstferien besuchte uns Frau Pabst in der Kita. Sie stellte sich den Kindern als zukünftige Lehrerin vor und beantwortete geduldig viele Fragen.

Eine Woche später ging es für unsere Vorschüler in die Grundschule. Die Pfingstferien ermöglichten uns alle Schulräume zu besichtigen. Wir trafen uns im Klassenraum der zukünftigen Erstklässler, wo Frau Pabst eine Schulralley vorbereitet hatte. Die Rätsel wurden schnell gelöst und es ging in den Klassensaal, wo sich die Kinder am Whiteboard ausprobieren konnten.

### Segensgottesdienst am 14.07.2021

Sehr feierlich und lebendig beteiligten sich die Kinder am Gottesdienst. Ein Tanz mit dem Schwungtuch wurde von den Kindern mit Begeisterung aufgeführt.

Schön dargestellt wurden auch die wichtigen Stationen über die Kindergartenzeit. Der Segensgruß von Herrn Diakon Imhoff rundete den Gottesdienst in der kath. Kirche ab. Im Anschluss überreichten die Erzieherinnen den Vorschulkindern ihren Entwicklungsordner. Der Gottesdienst endete mit den Dankesworten der Eltern. Sie schenkten der Kita eine bunte Bank mit den Vornamen der Vorschulkinder. Am Kirchenausgang bildeten die Erzieherinnen einen Torbogen, durch den die Kinder mit ihren Eltern durchliefen - symbolisch für das Verlassen der Kindergartenzeit.

### Ausflug auf den Alla-Hopp Spielplatz in Rülzheim

Am Mittwoch, den 21.06.2021 fand unser Ausflug zum Alla-Hopp Spielplatz nach Rülzheim statt. Wir trafen uns um 09:30 in Rülzheim, wo wir mit vollgepackten Rucksäcken den Tag verbrachten. Nach dem drehen im Karussell wurden die Kinder hungrig und wir suchten uns

ein schattiges Plätzchen um ausgiebig zu frühstücken. Weiter ging es zu den verschiedenen Parcours, wo die Kinder das Pedalo und das balancieren auf Hängebrücken ausprobierten. Die Zeit verging wie im Fluge und wir legten nochmals eine Essenspause ein. Dann ging es zum Streichelzoo. Hier konnten verschiedene Tiere beobachtet werden. Zum Abschluss gab es ein leckeres Eis und somit ging ein erlebnisreicher Tag für alle Kinder und Erzieherinnen zu Ende.

Wir wünschen allen Kindergartenkindern und ihren Eltern eine erholsame, ruhige, schöne Urlaubszeit und allen Vorschülern einen guten Schulstart. Ein Stückchen Weg sind wir gemeinsam gegangen.

Nun werden wir alle neu anfangen.

Die Zeit mit euch war wunderschön.

Wir hoffen auf ein Wiedersehen.

## Vereine und Gruppen

### Landfrauenverein LEB - Ländliche Erwachsenenbildung



#### Liebe LandFrauen,

da wir uns endlich wieder treffen dürfen, haben wir folgende Termine geplant: Kaffeetreff in Schickes Café am Donnerstag, den 12.08.2021, wollen wir uns um 15:30 Uhr in gemütlicher Runde in Schickes Café zu Kaffee und Kuchen treffen.

#### Fahrradtour

am Montag, den 23.08.2021, treffen wir uns um 15:00 Uhr an der Feuerwehr zu einer Fahrradtour (ca. 25 km) mit Einkehr. Anmeldung bei Eva Riemer, Tel.: 06347 2087.

## Sportvereine

### TC '86 Zeiskam e.V.



#### Nachlese Tenniscamp Tennis und Sportwoche

Bei strahlendem Sonnenschein in der Woche vom 19.07. - 23.07. wurden 26 Kinder, überwiegend aus Zeiskam und Lustadt mit Gästen aus Bellheim und Neupotz, bei der 1. Tennis- und Sportwoche auf der Anlage des TC Zeiskam betreut.

Der Großteil der Gruppe bestand aus Tennisneulingen, welche von den Trainern Georg, Max und Philipp Zucker jeden Vormittag in 3 Stunden mit ersten Schritten an den Sport herangeführt wurden.

Die einzelnen Trainingseinheiten wurden täglich von der allseits sehr beliebten Frühstückspause, in der Umengen an mundgerechtem Obst, Kuchen, Brötchen und als Überraschung auch zweimal frische Pizza verputzt wurden, unterbrochen.

In der Mittagszeit haben die Kinder das von Petra Neidig, mit Unterstützung von Liane Hilbert, frisch zubereitete Essen genießen können. Es gab täglich wechselnde, kindgerechte Speisen wie z.B. Dampfnudeln, Schnitzel mit Pommes, Kartoffelpuffer und weitere Leckereien. Kaum war der Teller leer gegessen, wollten alle auch schon wieder zurück auf den Tennisplatz und weiter üben.

Die Nachmittage konnten unter anderem mit Hilfe des TB Jahn Zeiskam vielseitig gestaltet werden. Zweimal arrangierten die Damen der Turnerabteilung das Programm, einmal Felix Meyer als Vertreter der 2. Fußball Herrenmannschaft. Deshalb nochmal unser besonderer Dank für euren Einsatz. Eis- und Waffelpausen versüßten zusätzlich die nachmittäglichen Stunden.

Aufgrund des guten Fortschritts der Kinder im Tennisspiel, wurde am Freitag der Trainingsteil mit einem Wettbewerb abgeschlossen. Unser Trainerteam war begeistert von den Kindern.

Die Woche klang am Freitag bei einem gemeinsamen Abend mit Teilnehmern und Eltern aus, wo so manche Mama und so mancher Papa über die Entwicklung der Kinder in dieser Woche staunte. Das positive Feedback seitens unserer Teilnehmer und der Eltern hat uns sehr gefreut und bestätigt. Auch wir vom Verein waren begeistert, wie diese Woche verlief.

Vereinsintern waren des Weiteren Alex Krajewski, Dominik Sinn, Denis Neidig, Alex und Nico Barthlott sowie Hermann Hilbert im Einsatz. Euch vielen Dank.

Weiterer Dank geht an die Sponsoren:

- VR Bank Südpfalz
- Bäckerei Reuther

Die Organisatoren Katja Krajewski und Nikolas Wingerter

**Weiterführendes Training:**

Im Anschluss wollen wir im September ein erweitertes Schnuppertraining für die teilnehmenden Kinder und natürlich auch andere Neueinsteiger/Interessierte anbieten. Der Trainingstag und die Uhrzeit wird Ende August mitgeteilt.

In den Herbstferien werden eventuell nochmal Tennistage stattfinden.

**Angebote für Erwachsene:**

Erfreulicherweise gab es durch die Tennis und Sportwoche auch die ein oder anderen Erwachsenen die Interesse am Tennissport bekundet haben. Daher sind wir aktuell in der Planung bezüglich Schnuppertrainings und Hobbygruppen für Damen und Herren.

Kontaktieren Sie uns bei Interesse und weiteren Fragen gerne unter: [info@tennisclub-zeiskam.de](mailto:info@tennisclub-zeiskam.de)



**TB Jahn Zeiskam e.V.**

**Fußball**

**Trainingslager der 1. und der 1b-Mannschaft**

Die Fußballer des TB Jahn Zeiskam waren auch in diesem Jahr wieder zu ihren Trainingslager im fränkischen Schwabthal. In dem Ortsteil von Bad Staffelstein fanden sie wie immer gute Bedingungen für ihr tägliches Training vor. Die Einschränkungen durch Corona galten nur im Hotel und waren sehr gering.

In diesem Jahr war es das erste Mal, dass neben der Verbandsligamannschaft auch die zweite Elf des Vereins sich an diesem Ort traf, um sich den letzten Schliff für die neue Saison zu holen. Beide Teams, die Verbandsligamannschaft ab Mittwoch und die zweite Mannschaft ab Donnerstag absolvierten zahlreiche Trainingseinheiten. Chefcoach Stefan Ronecker, mit seinem Trainerteam Stefan Mees und Torwarttrainer Björn Streib verlangte den Spieler einiges ab. Sie konnten auf 23 Spieler zählen, nur Christoph Wörzler, war krankheitsbedingt nicht dabei. Am Ende können die Verantwortlichen von einem erfolgreichen Trainingslager sprechen. Ein Wermutstropfen dabei ist die Fußverletzung von Fuad Catovic, die allerdings bei der Abreise noch nicht diagnostiziert war.

Auch der Trainer der zweiten Mannschaft, Matthias Weber, kann wohl von einer erfolgreichen Veranstaltung sprechen.

Die wie immer zahlreich mitgereisten Fans sorgten dafür, dass die Geselligkeit nicht zu kurz kam.

Der mitgereiste 1. Vorsitzende des TB Jahn, Stefan Sinn sprach von einem gelungenen Trainingsaufenthalt, den er in dieser Form auch in Zukunft plane.

Als Besonderheit muss erwähnt werden, dass die Anreise u.a. mit zwei Mercedes-Kleinbussen erfolgte, die mit Elektroantrieb ausgestattet waren. Stefan Sinn hat dies in Verhandlungen mit den Anbietern möglich gemacht.

**Vorschau:**

Am Sonntag, 8.8.2021, 13.00 findet ein weiteres Vorbereitungsspiel in Zeiskam statt, das kurzfristig eingeplant wurde

TB Jahn - VfB St. Leon (Badische Landesliga Rhein-Neckar)



Teilnehmer am Trainingslager (nicht vollständig) kurz vor der Abreise.

**Aktion der Sparda-Bank : Verein des Monats**

Der TB Jahn wurde ausgewählt, um sich im kommenden August gemeinsam mit vier anderen Vereinen der Abstimmung zum „Verein des Monats“ zu stellen. Der Gewinner bekommt 10.000 Euro vom Gewinnspareverein der Sparda-Bank Südwest.

**Ab dem 1.8.2021 bis 31.8.2021** können alle, die den TB Jahn unterstützen wollen, **täglich für uns abstimmen. Es ist besonders wichtig, dass möglichst jeden Tag, von jedem eine Stimme für den TB Jahn abgegeben wird.**

Man muss sich dazu einmalig und kostenlos bei [vereinsleben.de](https://www.vereinsleben.de) registrieren. Unter dem Link <https://www.vereinsleben.de/verein-des-monats> kommt man direkt zur Abstimmung.

Das geht auch mit einer App für iPhone und Android. Diese **vereinsleben.de-App** im entsprechenden Store herunterladen, einen Account anlegen und jeden Tag über die App abstimmen.

Wichtig ist, möglichst zahlreich und jeden Tag eine Stimme abzugeben. Deshalb gilt es, alle zu mobilisieren, die dem TB Jahn nahe stehen.



**Drums Alive**



Fuchsbachhalle Zeiskam

- \* Kursbeginn: Mi. 01.09.2021-24.11.2021 19:30-20:30 Uhr
- \* Kursgebühr: 5,-€ Mitglieder/ 40,-€ Nichtmitglieder
- \* Kursleitung: Maren Kröger
- \* Anmeldung: Tel. 06347/607893 o. 015734281425  
tb-jahn.zeiskam.turnen@outlook.de  
Teilnehmerzahl ist begrenzt

**Inhalte und Ziele**

Drums Alive verbindet einfache aber dynamische Bewegungen mit dem pulsierenden Rhythmus der Trommel. Die neue Sportidee mit Bewegungselementen aus Aerobic und Tanz, verbraucht viel Energie und macht jede Menge Spaß. Arme, Schultern und die gesamte Oberkörpermuskulatur werden spürbar beansprucht. Dieses Programm lehrt nicht nur Bewegung, Rhythmus und Konzentration, sondern bietet eine ganzheitliche Förderung. Drums Alive setzt am elementaren, spontanen, Bewegungsbedürfnis der Erwachsenen und ihrer natürlichen Beziehung zur Musik an. Dabei hat die Musik eine Bewegungsunterstützende Funktion, die die Freude am Erleben steigert.



## Mitteilungen anderer Behörden

### Landesbetrieb Mobilität Speyer informiert

#### B 272: Vollsperrung aufgrund der Fahrbahnsanierung bei Hochstadt zwischen KVP und K 40

**Sperrzeit: „voraussichtlich vom 09.08.2021 - 27.08.2021“**

Der Landesbetrieb Mobilität Speyer teilt mit, dass voraussichtlich ab dem 09.08.2021 die B 272 bei Hochstadt zwischen dem neuen Kreisverkehrsplatz und der Kreisstraße 40 voll gesperrt wird.

Grund der Sperrung ist eine notwendige Fahrbahnsanierung.

Damit die Sicherheit der Verkehrsteilnehmer sowie auch der Arbeitskräfte gewährleistet werden kann, müssen die Arbeiten unter Vollsperrung durchgeführt werden. Die Sperrung erfolgt während der Sommerferien 2021 in Rheinland-Pfalz und beginnt voraussichtlich am 09.08.2021 und endet am 27.08.2021.

Nach Fertigstellung der Arbeiten wird die B 272 schnellstmöglich wieder für den Verkehr freigegeben.

Der Landesbetrieb Mobilität Speyer bittet die Verkehrsteilnehmer, für die mit der Sperrung verbundenen Behinderungen während der Bauzeit, um Verständnis.

### Vollzug des Grundstücksverkehrsgesetzes

#### Vollzug des Grundstückverkehrsgesetzes

Über die Genehmigung der Veräußerung der nachstehenden Grundstücke ist nach dem Grundstücksverkehrsgesetz zu entscheiden:

Gemarkung	Bellheim
Gewanne	Reiterwiesen
Nutzung	Grünland
Größe	1,0518 ha

Gemarkung	Bellheim
Gewanne	Reiterwiesen
Nutzung	Ackerland
Größe	1,7082 ha

Gemarkung	Bellheim
Gewanne	Herrenwiesen, Weidensatz
Nutzung	Grünland
Größe	0,5805 ha

Land- und Forstwirte, die zur Aufstockung ihres Betriebes am Erwerb der Grundstücke interessiert sind, werden gebeten, dies der Kreisverwaltung - Untere Landwirtschaftsbehörde -, 76726 Germersheim, bis zum **27.08.2021** schriftlich mitzuteilen.

### Kreisverwaltung Germersheim informiert

#### Aktuelle Informationen zur Agrarförderung wegen Hochwasser

Für Hochwasser- und Polderflächen im Landkreis Germersheim gilt die gleiche Regelung wie im nördlichen Rheinland-Pfalz. Sofern alle Vorgaben eingehalten werden, können die überschwemmten Flächen im Zuge der höheren Gewalt (Art. 4 VO(EU)Nr. 640/2014) anerkannt werden.

Die Antragssteller müssen Änderungen an der im Agrarantrag 2021 gemeldeten Flächen gegenüber den beantragten Flächen, die aufgrund des Extremwetterereignisses geschädigt wurden, der Kreisverwaltung Germersheim, FB 32 Umwelt- und Landwirtschaft, Sachgebiet Agrarförderung, Luitpoldplatz 1, 76726 Germersheim melden. Die Meldung muss unverzüglich, jedoch spätestens innerhalb einer Frist von 15 Arbeitstagen ab dem Zeitpunkt, ab dem der Begünstigte oder der Anspruchsberechtigte hierzu in der Lage ist, das Schadensereignis zu melden.

Zur Meldung des Schadensereignisses muss die „Anlage Hochwasser 2021“ ausgefüllt werden. Eine entsprechende Anlage finden Betroffene auf der Homepage des Landkreises unter [www.kreis-germersheim.de/agrar](http://www.kreis-germersheim.de/agrar). Dieser Meldung sind Nachweise des Schadensereignisses beizufügen, die belegen, dass es sich um Fälle höherer Gewalt handelt.

### Schulbuchausleihe für weiterführende Schulen im Kreis Germersheim

#### Ausgabe der Schulbücher terminiert

Im Rahmen der Schulbuchausleihe steht demnächst die Ausgabe der Materialien für das Schuljahr 21/22 bevor. Die Schulen haben hierfür bereits Abholscheine verteilt, welche bei der Ausgabe mitgebracht

werden sollen. Erstmals wird die Verteilung an mehreren zentralen Standorten, stattfinden. Die Ausgabe erfolgt überall Ende August, der Ausgabestandort und die Uhrzeiten werden in einem Elternbrief bekanntgegeben oder können in der Schule angefragt werden.

Hier die Terminübersicht für die einzelnen Schulen (Datum in Klammern, alle Termine im August): Realschule plus Geschwister-Scholl Germersheim (27/28), Realschule plus Richard-von-Weizsäcker Germersheim(26/27), Realschule plus Kandel (24/25), Realschule plus Bellheim (31), Realschule plus Lingenfeld (25), Goethe Gymnasium Germersheim (26/28), Europa Gymnasium Wörth (24/25/27/28), Integrierte Gesamtschule Kandel (26/28), Integrierte Gesamtschule Rheinzabern (27/28), Integrierte Gesamtschule Rülzheim (23/24), Carl-Benz-Gesamtschule Wörth (26/28), Berufsbildende Schule Germersheim (28), Berufsbildende Schule Wörth (28).

Wer zu den genannten Terminen verhindert sein sollte, kann sich mit Vorlage einer Vollmacht die Bücher mitbringen lassen. Individuelle Abholtermine im Zentrallager in Bellheim können ab dem 1. September bei der Kreisverwaltung Germersheim (07274/53-335 oder 07274/53-136) vereinbart werden. Weitere Informationen unter [www.LMF-online.rlp.de](http://www.LMF-online.rlp.de).

### Das Landesamt für Steuern informiert

#### Wie Vereine Flutopfern helfen können

Soforthilfen bis 5.000 Euro im Rahmen von Spendenaktionen für Hochwasseropfer können ohne weitergehende Prüfung an die betroffenen Menschen ausgezahlt werden.

Gemeinnützig anerkannte Körperschaften dürfen laut Erlass des Finanzministeriums Spenden zur Hilfe für die Flutopfer auch dann annehmen und bescheinigen, wenn sie nach ihrer Satzung keine mildtätigen Zwecke verfolgen. Auch Sport-, Musik- oder Brauchtumsvereine können damit Spenden mit dem Zweck „Flutopfer Soforthilfe“ annehmen, obwohl dies nicht ihrem eigentlichen Satzungszweck entspricht.

Diese dürfen dann aber nur den von der Flut selbst und unmittelbar Betroffenen zugutekommen und sind nur bis zu der Höhe zulässig, wie der Schaden von dem Flutopfer selbst zu tragen ist. Eine eingehende Prüfung der wirtschaftlichen Hilfsbedürftigkeit ist nicht erforderlich.

Erleichterungen gelten nun darüber hinaus für Soforthilfen in Höhe von bis zu 5.000 Euro. Sie können ohne weitergehende Prüfung an die betroffenen Menschen ausgezahlt werden. Für darüber hinausgehende Beträge kann der Nachweis der Hilfsbedürftigkeit vereinfacht z.B. durch eine Bestätigung der unterstützten Person über die eigene Betroffenheit und die geschätzte Höhe des aus eigenen finanziellen Mitteln zu tragenden Schadens geführt werden.

Bei konkreten Rückfragen im steuerlichen Einzelfall können nur die für die Vereine zuständigen Stellen der örtlich zuständigen Finanzämter weiterhelfen.

### Aus Kreis und Region

#### 7 Stunden in 7 Jahren? – KiTa-Zukunftsgesetz und was jetzt?

Das seit 1. Juli 2021 geltende neue KiTa-Gesetz bringt neben positiven Aspekten wie der durchgängigen Betreuung von sieben Stunden inklusive Mittagessen vor Ort auch große Herausforderungen mit sich. Um ein breites Meinungsbild zu erhalten, ruft der Kreiselternausschuss Germersheim (KEA GER) – gemeinsam mit den KEAs Bad Dürkheim (DÜW), Rhein-Hunsrück-Kreis (RHK) und Südliche Weinstraße (SÜW) – zu einer kreisübergreifenden Umfrage auf. Eltern, Elternvertreter:innen, Kita-Leitungen, Erzieher:innen sowie Träger:innen werden gebeten, 10 Minuten ihrer Zeit zu investieren und an der Befragung unter [kea-germersheim.de/umfrage](http://kea-germersheim.de/umfrage) teilzunehmen.

Ziel ist es, anhand der Ergebnisse, die Vor- und Nachteile der Änderungen durch das neue Gesetz aus Sicht von Eltern sowie sonstiger KiTa-Akteure zu ermitteln. Lokale Probleme sollen definiert und diskutiert werden, damit ein bestmögliches Ergebnis ohne Überforderung aller Beteiligten erzielt wird. Auch die Elternmitwirkung spielt bei der Umsetzung des KiTaG eine wichtige Rolle.

Die Ergebnisse werden bei einem kreisübergreifenden Online-Abend am 09. September 2021 (Anmeldung unter [kea-germersheim.de/veranstaltungen](http://kea-germersheim.de/veranstaltungen)) vorgestellt und gemeinsam diskutiert.

Gerne steht der KEA GER für Anmerkungen und Rückfragen unter [kontakt@kea-germersheim.de](mailto:kontakt@kea-germersheim.de) zur Verfügung.

**Hintergrund:** Der KEA GER ist die gewählte, überörtliche Vertretung der Eltern von über 6.000 Kita-Kindern in den 90 Kindertagesstätten gemäß § 12 KiTaG im Landkreis Germersheim. Der KEA ist Ansprechpartner für Eltern, Sorgeberechtigte, Elternvertreter:innen, Erzieher:innen, Kita-Leitungskräfte, Trägervertreter:innen, das Kreisjugendamt und interessierte Personen im KiTa-Umfeld.

## Pfarrei Heiliger Laurentius Herxheim



### Brotweihe in Herxheim am Sonntag, 15.08.2021

Auch im Jahr 2021 findet die Brotweihe und Brotverteilung zur Erfüllung des Gelübdes statt. Um 12.00 Uhr wird der Brotwagen von der Pfarrkirche in Herxheim aus ins Finsterfeld gefahren; dort findet die Brotverteilung statt.

**Hierzu sind auch in diesem Jahr besondere Bedingungen zu beachten:**

Die Zufahrt zum Finsterfeld erfolgt wie im vergangenen Jahr durch eine **Einbahn-Regelung**, die zwingend vorgeschrieben ist. Das **Brot** wird von den Besuchern **direkt am Wagen „abgeholt“**, um möglichst Kontakte zu vermeiden; bitte beachten Sie hierzu die **Markierungen vor Ort**. Alle Personen, die sich im Finsterfeld einfinden, müssen die erforderlichen Abstandsregeln einhalten; es besteht Maskenpflicht; Desinfektionsspender stehen bereit. Eine Registrierung ist nicht erforderlich.

**Wir freuen uns, gemeinsam mit Ihnen auch in diesem Jahr dieses Gelübde zu begehen.**

Ihre Pfarrei Hl. Laurentius Herxheim und  
Ihre Ortsgemeinde Herxheim

## Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

### Wärmegewinne möglich machen

Die Südausrichtung von Fensterflächen ermöglicht einen hohen Eintrag von Sonnenwärme; sie erfordert aber einen sommerlichen Wärmeschutz. So sollte die verglaste Fläche nicht mehr als rund 30 Prozent der gesamten Südfassade betragen, sonst wird es im Sommer zu heiß. Die optimale Zahl, Größe und Ausrichtung von Fenstern wird meist rechnerisch ermittelt, um das beste Verhältnis von Wärmegewinnen und -verlusten zu erzielen. Auch eine passende Raumplanung ist wichtig. Wenn die Hauptaufenthaltsräume wie Wohn- und Kinderzimmer im Südteil des Hauses liegen, kann die Sonnenwärme am besten genutzt werden. Räume, die mit einer niedrigeren Temperatur genutzt werden, wie Schlafzimmer und Küche sollten eher Richtung Norden platziert sein.

Auch Wintergärten können - richtig konstruiert - in den Übergangszeiten, solare Gewinne erzielen. Die einstrahlende Sonne heizt den Raum auf. Allerdings sollten in Wintergärten keine Heizkörper installiert sein und der Wintergartenbereich sollte durch eine dichte Tür und einen massiven Wandbereich von der beheizten Wohnfläche abgetrennt sein. Andernfalls kann ein Wintergarten auch den Energieverbrauch erhöhen. Ein Wintergarten, der nach Süden ausgerichtet ist, überheizt im Sommer schnell und muss deshalb eine wirksame Außenverschattung haben. Nach Osten und Westen ausgerichtete Wintergärten brauchen seitliche Verschattungsvorrichtungen; zu bedenken ist, dass dabei die Aussicht zeitweise verloren geht. Durch geschickte Kombination von Ausrichtung und Gartenplanung lässt sich dieses Problem beheben.

Fragen zur Neubauplanung sowie zu allen Bereichen des Energie-sparens im Alt- und Neubau beantworten die Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz in einem individuellen Beratungsgespräch nach telefonischer Voranmeldung.

Die nächsten Beratungstermine finden **am Mittwoch, den 25.08.21, von 16 - 18.15 Uhr in Kandel** statt.

**Die Beratung ist kostenfrei. Sie findet telefonisch und an einigen Beratungsorten auch wieder persönlich statt. Weitere Informationen und einen Termin erhalten Verbraucher/innen unter 0800 60 75 600 (kostenfrei) sowie unter energie@vz-rlp.de.**

**Für weitere Informationen und einen kostenlosen Beratungstermin:**

Energietelefon Rheinland-Pfalz: 0800 / 60 75 600 (kostenfrei)  
montags von 9 bis 13 und 14 bis 18 Uhr,  
dienstags und donnerstags von 10 bis 13 und 14 bis 17 Uhr.

## Sonstige Nachrichten

### CDU

#### Thomas Gebhart: Telefon-Sprechstunde

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Dr. Thomas Gebhart bietet am Montag, 9.8.2021, von 15.00-16.00 Uhr eine Telefonsprechstunde an. Bürgerinnen und Bürger können sich mit ihren Anliegen an Thomas Gebhart wenden. Anrufer, die nicht direkt zum Zuge kommen sollten, werden zurückgerufen. Interessenten können sich während der angekündigten Sprechstunde unter Tel. 06341/934623 melden.

## Thomas Gebhart und Frédéric Reiss:

### Grenzüberschreitende Zusammenarbeit mit einer deutsch-französischen Bürgersprechstunde

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete und Parlamentarische Staatssekretär, Dr. Thomas Gebhart (CDU) und der elsässische Abgeordnete der Assemblée Nationale für das Département Bas-Rhin, Frédéric Reiss, laden erneut zu einer deutsch-französischen Bürgersprechstunde ein. Die Sprechstunde findet statt am **Dienstag, 10. August 2021 ab 14.00 Uhr im Alten Zollhaus in Lauterburg**. Interessierte Bürgerinnen und Bürger aus der Grenzregion können sich wie bereits in den Vorjahren mit ihren Anliegen und Problemen an die beiden Volksvertreter wenden.

Für die Sprechstunde wird um vorherige Anmeldung im Wahlkreisbüro Dr. Thomas Gebhart unter +49 (0)6341-934623 oder auch im Büro von Frédéric Reiss unter +33-388-548100 gebeten.

### SPD

#### Thomas Hitschler: Bürgersprechstunde am 05. August 2021

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete Thomas Hitschler (SPD) lädt am **Donnerstag, 5. August 2021**, erneut zu einer Bürgersprechstunde ein. Von 13:00 bis 14:00 Uhr ist er für alle politischen wie auch persönlichen Anliegen der Bürgerinnen und Bürger sowie für Fragen zur Bundespolitik und des Wahlkreises da.

Alle Interessierten erreichen Thomas Hitschler in dieser Zeit telefonisch unter 06341 9871450 oder -60. Nach vorheriger Anmeldung, die auch per E-Mail an thomas.hitschler@bundestag.de erfolgen kann, besteht daneben die Möglichkeit eines persönlichen Gesprächs im Landauer Wahlkreisbüro des Abgeordneten (Karl-Sauer-Straße 8, 76829 Landau).

### FDP

## Bundestagsabgeordneter Mario Brandenburg

### Digitale Bürgersprechstunde

Der südpfälzische Bundestagsabgeordnete und technologiepolitische Sprecher der FDP-Bundestagsfraktion Mario Brandenburg, bietet am **Dienstag, den 10.08.2021** von 16-17 Uhr eine digitale Bürgersprechstunde aus dem Homeoffice an.

Der Abgeordnete freut sich über alle politischen Anliegen, Fragen und Anregungen der Bürgerinnen und Bürger.

Die Sprechstunde erfolgt telefonisch oder via Skype.

Eine Voranmeldung ist erforderlich unter 06341/520 252 oder mario.brandenburg.ma03@bundestag.de.

Weitere Informationen finden sie auf [www.mario-brandenburg.de](http://www.mario-brandenburg.de).

## Landtagsabgeordneter Matthias Joa (AfD) - Bürgersprechstunde

Der AfD-Landtagsabgeordnete Matthias Joa bietet am **Montag, 9. August 2021 von 10 - 14 Uhr** eine Telefonsprechstunde an. Online-Gesprächstermine und persönliche Terminabsprachen können unter Tel: 07271/7698967 oder per E-Mail unter [Buergersprechstunde@alternative-ger.de](mailto:Buergersprechstunde@alternative-ger.de) vereinbart werden.

## Schwaben International e.V. sucht Gastfamilien für chilenische Austauschschüler\*innen

### Internationaler Schüleraustausch · Hoppla, trotz Corona?

Schwaben International e.V. sucht bundesweit Familien, die gerne mit einem jungen Menschen eines anderen Kulturkreises ihren Alltag teilen möchten. Der Schulbesuch ist Teil des Programms.

Schwaben International e.V. und die Partnerorganisation in Chile garantiert, dass nur in einer gesicherten Ausgangssituation Schüler\*innen nach Deutschland einreisen werden. Die Jugendlichen werden gegen Covid-19 geimpft sein.

#### Chile

**Familienaufenthalt: 15. Januar bis 25. Februar 2022**

#### Deutsche Schule, Valdivia

40 Schüler\*innen mit guten Deutschkenntnissen

Alter 16-17 Jahre

Die Austauschprogramme basieren auf Gegenseitigkeit. Ein Auslandsaufenthalt in Chile ist im Sommer 2022 möglich, abhängig von der dann herrschenden Pandemielage.

Weitere Informationen bei:

Schwaben International e.V., Umlandstr. 19, 70182 Stuttgart

Tel. 0711 – 23729-13, Fax 0711 – 23729-31,

[schueler@schwaben-international.de](mailto:schueler@schwaben-international.de)

<http://www.schwaben-international.de/schueleraustausch/>

## Energietipp der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

### Frischlucht muss rein - aber wie?

- Bewohnte Häuser zu Lüften ist alternativlos, da weder Wände atmen können, noch über undichte Stellen ein ausreichender Luftaustausch stattfindet.
- Gerade bei der Neubauplanung sollte frühzeitig darüber nachgedacht werden, wie man den Luftaustausch sicherstellt: Dies kann von der klassischen Fensterlüftung bis hin zu einer zentralen Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung erfolgen.
- Fragen zur Neubauplanung sowie zu allen anderen Bereichen des Energiesparens im Alt- und Neubau beantworten die Energieberater der Verbraucherzentrale Rheinland-Pfalz

In **Germersheim** finden die nächsten Beratungstermine **am Freitag, den 20.08.21, von 8.30 bis 13 Uhr** statt.

**Die Beratung ist kostenfrei. Sie findet telefonisch und an einigen Beratungsorten auch wieder persönlich statt. Weitere Informationen und einen Termin erhalten Verbraucher/innen unter 0800 60 75 600 sowie unter energie@vz-rlp.de.**

## Prostatakrebs Selbsthilfegruppe Südpfalz, neue Nachrichten

Endlich können wir uns wieder treffen. Zum ersten Mal nach langer Zeit, treffen wir uns am Donnerstag, den 12.08.2021 ab 17:00 Uhr auf der „Ranch Herxe“, in Herxheim.

**Zu einem gemütlichen Beisammensein in geselliger Runde. Natürlich sind uns auch die Partner willkommen.**

Wir laden alle Interessierten und Ihre Partner ganz herzlich zu diesem Treffen ein.

Für Fragen und Auskünfte stehen Ihnen Herr Olbrich Tel. 07276 969898 oder Herr Schmitt Tel. 06341 960409 gerne zur Verfügung.

Anfahrt:

Von der A65/ Insheim/ Rohrbach kommend nach dem 1. Kreisel, links abbiegen.

Von Herxheim kommend nach dem Räderkreisel rechts abbiegen und der Beschilderung Ranch folgen.

## Aufstiegsbildungsgang zur Fach- oder Führungskraft für Personen mit technischer oder kaufmännischer Berufsausbildung

### Gepürfter Technischer Fachwirt

#### Samstagslehrgang

Der Technische Fachwirt ist eine Aufstiegsfortbildung auf Meister-/Techniker-Ebene (DQR 6), die eine Brücke zwischen technischen und kaufmännischen Kompetenzen bildet.

Technische Fachwirte können damit im planenden und organisierenden Bereich, auch in der Logistik, der Disposition oder im Einkauf, eingesetzt werden (Technische Sachbearbeitung).

Mit der ausgeprägten Führungskompetenz eignet sich der Technische Fachwirt jedoch ebenso gut für Führungsaufgaben.

Der Abschluss ist bundeseinheitlich und hat daher hohe Anerkennung.

Der internationale Titel lautet Bachelor Professional of Technical Management (CCI). Die Fachhochschulreife ist gleichfalls inbegriffen. Das IFB bietet ab **23.10.2021** (Vorbesprechung und Lerntaining am 16.10.2021) berufsbegleitenden Lehrgang (samstags), zur gezielten Vorbereitung auf die Prüfungen, an.

Eine rückzahlungsfreie Förderung durch das Meister-BAFÖG sowie ein Aufstiegsbonus ist möglich. Es gibt Frühbuche-Rabatte.

**Weitere Infos: Tel: 07275 - 91 30 35, mail@ifb-woerth.de, www.ifb-woerth.de**

Verfasser: Peter Schneider (Vorstand des e.V.)

## Prostatakrebs-SelbstHilfeGruppe

### Treffen

Endlich können wir uns wieder treffen. Zum ersten Mal nach langer Zeit, treffen wir uns am Donnerstag, den 12.08.2021 ab 17:00 Uhr auf der „Ranch Herxe“, in Herxheim.

**Zu einem gemütlichen Beisammensein in geselliger Runde. Natürlich sind uns auch die Partner willkommen.**

Wir laden alle Interessierten und Ihre Partner ganz herzlich zu diesem Treffen ein.

Für Fragen und Auskünfte stehen Ihnen Herr Olbrich Tel. 07276 969898 oder Herr Schmitt Tel. 06341 960409 gerne zur Verfügung.

Anfahrt:

Von der A65/ Insheim/ Rohrbach kommend nach dem 1. Kreisel, links abbiegen.

Von Herxheim kommend nach dem Räderkreisel rechts abbiegen und der Beschilderung Ranch folgen. Prostatakrebs Selbsthilfegruppe Südpfalz

## Ende des redaktionellen Teils

## GARTENSERVICE

### Professioneller Gärtner bietet an:

Baum-, Sträucher- und Heckenrückschnitte, Rodungen, Fällungen, Rollrasen verlegen u. v. m. – alles inkl. Abtransport

**flexibel – zuverlässig – kurzfristig möglich – Tel. 01 78 / 6 96 15 17**

## Abschied nehmen

*Nach schwerer Krankheit ist Klaudia nun über den Regenbogen gegangen.*



Tot ist nur, wer vergessen wird.

## Klaudia Hellmann

\* 27.12.1960 † 27.07.2021

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied:  
**Peter+Heinz Schлиндwein mit Familie**  
**Stefan Hellmann**  
**Bernd Endl**

Bellheim, im Juli 2021

Die Beisetzung findet am Dienstag, den 10. August 21, um 15.00 Uhr auf Wunsch von Klaudia auf dem Waldfriedhof in Bellheim statt.

Grabschmuck ist nicht gestattet. Das Kondolenzgeld wird gespendet.

Was man tief in seinem Herzen besitzt,  
kann man nicht durch den Tod verlieren.

Johann Wolfgang v. Goethe



## Dem Leben einen würdigen Abschluß geben ...



BESTATTUNGEN

FRITZ LUTZ

Bestattungen Fritz Lutz | Riethstraße 4b | 76879 Ottersheim  
Telefon 06348 91 91 36 | Fax 06348 91 91 37

# WOHNEN

IN IHRER REGION



## Suche Bauplatz, zahle über Marktpreis.

Neben Neubaugebiet, gerne auch große Grundstücke, Abrisshäuser, in zweiter Reihe oder Teil eines Gartens.

Telefon: 01 70 / 9 65 24 01

## Wir kaufen Ihr Haus, Wohnung, Bauplatz

Auch gerne Abrissobjekte, Gewerbeobjekte usw. Wir erstellen Ihnen gerne kurzfristig ein unverbindliches und kostenloses Kaufangebot.

Gerhard Klein | Tel.: 0173 36 22 150

info@gtimmobilienservice.de

Suchen Sie Ihre **WOHNUNG**  
nicht in der **FERNE**.  
Suchen Sie **REGIONAL**.



Besuchen Sie uns! [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

## Bei Notfällen nicht lange warten

- Anzeige -

Frau Dr. med. Martina Damaschke hat Anfang 2021 die kommissarische Leitung der Abteilung für „Allgemeine Innere Medizin“ in der Asklepios Südpfzalklinik Kandel übernommen. Nach ihrer Facharztausbildung in Kandel freut sie sich nun auf ihre neuen Aufgaben. Im Interview stellt sie sich vor.

### Frau Dr. Damaschke, um welche Krankheitsbilder kümmern Sie sich hauptsächlich?

In der Allgemeinen Inneren Medizin sehe ich viele Patienten mit beispielsweise Schwindel, Atemwegserkrankungen, einem akuten Nierenversagen oder Schlaganfällen und zusammen mit Prof. Stypmann den Bereich der Herz-Kreislaufkrankungen. Mit unseren Kollegen betreuen wir zwei große internistische Stationen mit einer großen Bandbreite an verschiedenen Erkrankungen. Für jeden einzelnen Patienten haben wir hierbei den Anspruch einer bestmöglichen Diagnostik und Therapie.

### Organisatorisch sind Sie in Kandel zudem für die Notaufnahme zuständig, wie lässt sich dies verbinden?

Durch meine Funktion als Oberärztin in der Notaufnahme sehe ich meine Patienten von Anfang an. Hierbei ist meine Kollegin Frau Anna Schaubek (Physician Assistant) die erste Ansprechpartnerin für die einweisenden Hausärzte, den Rettungsdienst und auch direkt für die Patienten. Telefonisch können so bereits erste Fragen geklärt

werden und je nach Dringlichkeit, die Aufnahme in die Klinik geplant und veranlasst werden. Zusammen legen wir dann bereits in der Notaufnahme die weiteren diagnostischen und therapeutischen Schritte fest und gewährleisten so eine nahtlose Weiterbetreuung auf der Station.

### Frau Dr. Damaschke, wie läuft denn der Aufenthalt in der Kandler Notaufnahme für einen akut erkrankten Patienten ab?

Bei Aufnahme in der Notaufnahme wird zunächst jeder Patient triagiert. Das bedeutet, dass nach klar festgelegten Kriterien mithilfe des Manchester Triage Systems bei jedem Patienten eine Ersteinschätzung der Beschwerden erfolgt. So können wir schnell erkennen ob es sich um einen lebensbedrohlichen Zustand handelt, oder ob die Beschwerden zwar zügig abgeklärt werden sollten, aber sich der Patient in keinem kritischen Zustand befindet. Bei jedem internistischen Patienten erfolgt im Anschluss ein Anamnesegespräch in dem die aktuellen Beschwerden durch den Patienten berichtet werden. Als Standard erfolgt weiterhin eine körperliche Untersuchung, ein EKG und eine Blutentnahme. Ihr aufnehmender Arzt entscheidet dann, ob noch weitere Untersuchungen wie beispielsweise eine Röntgenaufnahme oder eine Ultraschalluntersuchung in der Notaufnahme erforderlich werden.



Frau Anna Schaubek (links) und Frau Dr. med. Martina Damaschke (rechts) sind in der Notaufnahme in Kandel für Sie da.

### An was sollten die Patienten denken, wenn sie zu Ihnen in die Klinik kommen?

Es ist für uns immer hilfreich, wenn der Patient seinen aktuellen Medikamentenplan von seinem Hausarzt mitbringt. Aber auch Unterlagen wie eine Patientenverfügung oder Vorsorgevollmacht und, falls vorhanden, Vorbefunde, die für uns wichtig sein könnten. Gerade in der aktuellen Corona-Zeit ist eine Telefonnummer zur möglichen Kontaktaufnahme mit den Angehörigen ebenso von besonderer Bedeutung, da wir aktuell pandemiebedingt noch keine persönlichen Besuche von Familienmitgliedern in unseren Kliniken zulassen können.

### Was antworten Sie Menschen, die aufgrund von Ängsten sich mit dem Corona-Virus zu infizieren, aktuell nicht in die Kliniken kommen wollen?

Bereits vor dem Eintritt in die Notaufnahme, ob mit dem Rettungswagen oder zu Fuß, wird der Patient zunächst über mögliche Covid-19 Symptome befragt und je nach Risikoeinschätzung in unterschiedlichen Bereichen der Notaufnahme und später auch der Klinik versorgt. So stellen wir sicher, dass Sie im Krankenhaus keinem erhöhten Ansteckungsrisiko ausgesetzt sind. Bei uns wird jeder Patient regelmäßig auf Covid-19 getestet. Unser Team arbeitet nach einem ausgeklügelten Hygienekonzept, immer mit dem Ziel den Patienten vor möglichen klinikinternen Infektionen zu schützen und bei der Behandlung eine höchstmögliche Patientensicherheit zu gewährleisten.

Bitte nehmen Sie daher Ihre Beschwerden und die Signale Ihres Körpers ernst und suchen Sie besser frühzeitig ärztliche Hilfe auf.

# DER AUSBILDUNGSRATGEBER MOVE IT



Auch in diesem Jahr erreicht unser Ausbildungsratgeber die Schulen aus Rheinland-Pfalz.

Ihre Vorteile:

- Nachwuchs direkt erreichen
- Von der Jugend für die Jugend
- Aus der Masse herausstechen
- Vorstellung der Berufe
- regionale Bezüge



Sie möchten mehr sehen?  
Schauen Sie sich den Dummy an:

[https://share.wittich.de/  
Move\\_It\\_DUMMY\\_2022](https://share.wittich.de/Move_It_DUMMY_2022)

**AZUBIS JETZT  
SCHON FÜR 2022  
SICHERN!**



Ihr Ansprechpartner:  
**Ullmer & Brüggemann OHG**  
Tel.: 06347 972080  
info@u-b-werbung.de





pro Person  
**ab 1.998 €**  
 inkl. Flug, Busrundreise,  
 teilweise Halbpension  
 und Konzert  
**Buchungscode:**  
**LW22**

Vom 18.1. – 30.01.2022:

13-tägige Traumreise »Stars unter Afrikas Sternen«

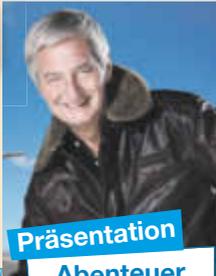
# Namibia Rundreise 2022

Windhoek und Umgebung - Sossusvlei - Swakopmund - Etosha

Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«



Tim Toupet, Ireen Sheer und Patrick Lindner



Präsentation

Abenteuer

Weltumrundung

**Inklusivleistungen:**

- Linienflug mit renommierter Airline von Frankfurt nach Windhoek in der Economy Klasse
  - Flughafensteuern und Sicherheitsgebühren
  - Transfers im klimatisierten Reise- oder Minibus gemäß Reiseverlauf
  - 11 Übernachtungen in Hotels und Lodges der Mittelklasse, Unterbringung im Doppelzimmer (davon 6 Nächte auf Rundreise, 2 Nächte auf der 3,5\* Midgard Country Lodge und 3 Nächte in Windhoek im 4\* Safari Court Hotel)
  - 11x Frühstück, 5x Abendessen
  - Präsentation „Abenteuer Weltumrundung“
  - Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«
  - 2 Stadtrundfahrten (Windhoek und Swakopmund)
  - Besuch eines FLY & HELP Schulprojektes
  - Eintritte in die Nationalparks laut Reiseverlauf
  - Ausflugsangebote optional zubuchbar
  - Deutschsprachige Reiseleitung
  - Reisepreissicherungsschein
- Zumutbare Programmänderungen vorbehalten.

Erleben Sie eines der schönsten Länder der Welt und die einzigartige Atmosphäre eines Konzertes auf einer Namibischen Lodge, mit drei Highlights der deutschen Schlagerwelt: Ireen Sheer, Tim Toupet und Patrick Lindner. Das Konzert „Stars unter Afrikas Sternen 2022“ zugunsten der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP werden Sie noch lange in Erinnerung behalten.

Tauchen Sie auf dieser Busrundreise in die Schönheit Namibias ein und lassen Sie sich von der Vielfalt eines Landes fesseln, in dem Deutsch sogar noch oft gesprochen wird.



Ausführlicher Reiseverlauf unter: [www.schlagernacht-namibia.de](http://www.schlagernacht-namibia.de)



**50 € pro Person**

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meusch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau in Afrika verwendet. [www.fly-and-help.de](http://www.fly-and-help.de)

E-Mail: [reisen@prime-promotion.de](mailto:reisen@prime-promotion.de)

[www.prime-promotion.de](http://www.prime-promotion.de)

Veranstalter: Prime Promotion GmbH

Jetzt buchen unter:

**Tel.: 0214-7348 9548**

(Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

**LUPPERT**  
seit 1968  
RECHTSANWÄLTE

**//** Gemeinsam bündeln wir für Sie Engagement, Wissen und Erfahrung in den unterschiedlichsten Rechtsgebieten.

Ihre Ansprechpartner für **FAMILIENRECHT**

Scheidung | Unterhalt  
Kindschaftssachen | Güterrecht  
Haushaltsteilung | Eheverträge  
u.v.m.

[luppert.de/familienrecht](http://luppert.de/familienrecht)



Dr. Jürgen Luppert | Sabine Jörg-Schilling

Landauer Straße 23 | 76870 Kandel

Telefon: 0 72 75 / 98 82 – 0

[info@luppert.de](mailto:info@luppert.de)

[www.luppert.de](http://www.luppert.de)

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:

[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



Dieser Ausgabe liegt eine Beilage der Firma Immo-Partner GmbH bei.

**Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.**

**Sie erreichen den Verlag**

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr  
Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:  
→ [service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

**Zustellung/Reklamation**

Tel. 06502 9147-800 → [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)

**Mitteilungsblatt „Bellheim“**

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Bellheim“ unter <http://epaper.wittich.de/104>

**Redaktions-Annahmeschluss**

Mo., 17.00 Uhr VG  
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher  
→ [mein.wittich.de](http://mein.wittich.de)

**Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)**

Di., 9.00 Uhr  
bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

**Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung**



**Norbert Ullmer**  
Gebietsverkaufsleiter  
Tel.: 06347 97208-0  
[info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

**Alexander Brüggemann**  
Gebietsverkaufsleiter  
Mobil: 0170 1862290  
[info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)



LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren



**CONTAINERDIENST - TRANSPORTE**  
JOACHIM BRUST - 76761 RÜLZHEIM  
☎ 0177 2504511

*Die Sonne stellt keine Rechnung!*



**AK Solar**

Beratung - Planung - Verkauf - Montage

Photovoltaik - Stromspeicher - E-Ladestation

Inh. Alex Kühlper

67365 Schwegenheim - Speyererstr. 22b

Tel. 0176 / 477 099 77 - [AK-Solar@gmx.de](mailto:AK-Solar@gmx.de)

**SOMMERSCHLUSSVERKAUF**

**20%**

**auf alle Sommerartikel**

**SchuhHanss**

Im Riegel 8 | Herxheim | Tel. 072 76 950 21 | [schuh-hanss@gmx.de](mailto:schuh-hanss@gmx.de)

**Ihr Partner für Tier, Haus, Hof und Garten!**

*Ihr LandMarket®*



**Seelinger & Werling**

**ERDBEERPFLANZEN**

12 Sorten (früh/mittel/spät) frisch eingetroffen!

Des Weiteren große Auswahl an:

**Salat- und Kohlpflanzen • Gartenkräutern**

Öffnungszeiten:

Mo. bis Sa. 8.00 bis 12.30 Uhr

Mo. bis Fr. 14.00 bis 18.00 Uhr



Rülzheim • Mittlere Ortsstr. 80 • Tel.: 07272 - 76920



**JOBS**  
IN IHRER REGION

jobs-regional.de  
by LINUS WITTICH



**PHYSIOTHERAPIE**  
EVA MESSEMER

Da uns immer mehr Patienten ihre Gesundheit und ihr Wohlergehen anvertrauen, suchen wir zur Verstärkung

**Physiotherapeuten (m/w/d)**  
in Voll- oder Teilzeit!

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung  
info@physiotherapie-bellheim.de

Eva Messemer · Schulstraße 14 · 76756 Bellheim

Die Verbandsgemeinde Lingenfeld, verkehrsgünstig in der Metropolregion im Dreieck Speyer - Landau i. d. Pfalz - Germersheim gelegen, mit sechs verbandsangehörigen Ortsgemeinden und ca. 17.000 Einwohnern, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt

eine/einen

## Dipl. Ingenieur oder Bachelor of Engineering (m/w/d)

der Fachrichtung Bauingenieurwesen oder Architektur

### Das erwartet Sie:

Sie sind tätig im Bereich der kommunalen Bauverwaltung und nehmen dort die Bauherrenrechte und -pflichten bei fremdvergebenen Projekten (Planung, Bau und Unterhaltung), schwerpunktmäßig im Hochbau und gelegentlich im Tiefbau wahr.

Zu Ihren Aufgaben gehören insbesondere:

- Termin- und Kostencontrolling,
- die eigenständige Bearbeitung sämtlicher Leistungsphasen der Verordnung über die Honorare für Architekten- und Ingenieurleistungen (HOAI) bei kleineren kommunalen Maßnahmen,
- die Koordination und Wahrnehmung der Bauherr-Planer- und Behördenaufgaben,
- allgemeine Verwaltungsaufgaben, wie z. B. die Kostenermittlung für die Haushaltsplanung,
- fachtechnische Beratung von Mitarbeitern in Angelegenheiten des Gebäude- und Grundstücksmanagements.

Sie sind Mitarbeiter einer modernen Dienstleistungsverwaltung in einem angenehmen Arbeitsumfeld und profitieren von den üblichen Leistungen des öffentlichen Dienstes. Die Vergütung erfolgt entsprechend ihrer Aus- und Vorbildung bis Entgeltgruppe EGr 10 TVöD. Vorgesehen ist eine Einstellung in Vollzeit.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, wenn Sie ein Bachelor-, Diplom-, FH-, Hochschul- oder Master-Studium, Fach-/Studien-/Vertiefungsrichtung: Architektur oder Bauingenieurwesen erfolgreich abgeschlossen haben, mehrjährige Berufserfahrung – ggfls im Bereich der öffentlichen Verwaltung – mitbringen und über fundierte Kenntnisse im öffentlichen Vergaberecht und der Verordnung über die Honorare für Architekten- und Ingenieurleistungen (HOAI) verfügen. Eine überdurchschnittliche Leistungsbereitschaft sowie einschlägige EDV-Kenntnisse (Office, CAD, etc.) betrachten wir als selbstverständlich. Für Tätigkeiten im Außendienst ist ein PKW-Führerschein erforderlich. Neben Kommunikations- und Teamfähigkeit erwarten wir vor allem eine strukturierte, lösungs- und dienstleistungsorientierte Aufgabenerledigung.

Wir fördern aktiv die Gleichstellung aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Wir begrüßen deshalb Bewerbungen von Frauen und Männern, unabhängig von deren kultureller und sozialer Herkunft, Alter, Religion, Weltanschauung, Behinderung oder sexueller Identität. Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber werden bei gleicher Eignung unter Berücksichtigung aller Umstände des Einzelfalls bevorzugt.

Senden Sie Ihre Bewerbung bitte bis zum **30. August 2021** an die Verbandsgemeindeverwaltung Lingenfeld, Fachbereich 1 – Organisation -, Hauptstr. 60, 67360 Lingenfeld oder per Email an bewerbung@vg-lingenfeld.de. Für Auskünfte stehen Ihnen der Büroleiter, Herr Jens Hinderberger (06344-509111) oder der stellvertretende Leiter des Fachbereiches Bauen und natürliche Lebensgrundlagen, Herr Herbert Lehr (06344-509240) gerne zur Verfügung.

**Mit AUSSICHT  
auf HEIMAT:  
Ihr nächster JOB.**

# LÖFFELFENSTER

Als regional führender Hersteller hochwertiger Bauelemente aus Holz-Aluminium, Aluminium und Kunststoff mit Sitz in Herxheim, bieten wir unseren Kunden im Gebiet Rhein-Neckar-Baden von der Beratung bis zur Montage und Kundendienst alles aus einer Hand. Als Familienbetrieb verpflichten wir uns zu bester Qualität, bestem Service und hoher Kundenzufriedenheit. Wir suchen ab sofort

## 1 Malerhelfer (m/w/d)

### Ihr Profil:

- Sie haben Interesse an einer handwerklichen Betätigung
- Sie arbeiten selbstständig
- Sie haben Erfahrung in der Oberflächenbehandlung von Holz
- Sie arbeiten gerne im Team

### Unser Angebot:

- Unbefristete Anstellung und hohe Arbeitsplatzsicherheit
- Betriebliche Altersvorsorge
- Leistungsorientierte Bezahlung und geregelte Arbeitszeiten
- Berufliche Weiterbildung und Qualifizierung
- Familiäre Atmosphäre

Genau mein Ding? Bewerbung an [jobs@loeffelfenster.de](mailto:jobs@loeffelfenster.de)

**FENSTER · TÜREN · GLASFASSADEN**  
Holz · Holz-Aluminium · Aluminium · Kunststoff

Löffel Fenster+ Fassaden GmbH & Co. KG · Industriestr. 3 · 76863 Herxheim  
zu Hd. Daniel Köth · [jobs@loeffelfenster.de](mailto:jobs@loeffelfenster.de) · [www.loeffelfenster.de](http://www.loeffelfenster.de)

Jobs in Ihrer Region: [jobs-regional.de](http://jobs-regional.de)

## Stellenausschreibung

Die Stadt Kandel sucht für ihren Schülerhort **Mitarbeiterinnen bzw. Mitarbeiter in Teilzeit** zum nächstmöglichen Zeitpunkt, zunächst in einem befristeten Beschäftigungsverhältnis.

Ein verantwortungsbewusster Umgang mit Kindern, Spaß an der Arbeit mit Kindern sowie die Förderung der individuellen Entwicklung und die Pflege der Zusammenarbeit mit den Eltern sollten für Sie selbstverständlich sein.

Wir suchen teamfähige Mitarbeiterinnen bzw. Mitarbeiter mit einer abgeschlossenen Berufsausbildung als staatlich anerkannte Erzieher oder vergleichbare pädagogische Ausbildung. Das Beschäftigungsverhältnis richtet sich nach den Vorschriften des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Sofern Sie an dieser Stelle interessiert sind, richten Sie bitte Ihre Bewerbung bis spätestens 27.08.21 mit den üblichen Unterlagen an die

**Verbandsgemeinde Kandel - Personalamt -  
Gartenstr. 8 · 76870 Kandel  
oder per E-Mail an: [personalamt@vg-kandel.de](mailto:personalamt@vg-kandel.de)**

Für Rückfragen steht Ihnen bis 13.08.21 Frau Zöllner (Kita-Leitung), Tel. 07275/617715 und ab 16.08. Frau Löhle (Personalamt), Tel. 07275/960-205 zur Verfügung.

Mit Ihrer Bewerbung stimmen Sie der weiteren internen Verarbeitung und Speicherung Ihrer personenbezogenen Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) und des Landesdatenschutzgesetzes Rheinland-Pfalz zu. Die datenschutzrechtliche Vernichtung nach Abschluss des Stellenbesetzungsverfahrens wird garantiert.

Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass die Bewerbungsunterlagen nach Abschluss des Verfahrens nicht zurückgeschickt, sondern datenschutzgerecht vernichtet werden. Wir bitten daher, lediglich Kopien der Bewerbungsunterlagen einzureichen. Im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehende Kosten können nicht erstattet werden.



Weitere  
Stellen  
finden Sie  
online

# JOBS IN IHRER REGION



## STELLENAUSSCHREIBUNG

Die **Verbandsgemeinde Jockgrim** (Kreis Germersheim) sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

### Mitarbeiter (w/m/d) im Bereich Ordnungsverwaltung

in Vollzeit in einem unbefristetem Beschäftigungsverhältnis.

**Sind Sie interessiert?** Dann entnehmen Sie bitte detaillierte Informationen zu der Stellenausschreibung den Internetseiten der Verbandsgemeinde Jockgrim ([www.jobs.vg-jockgrim.de](http://www.jobs.vg-jockgrim.de)).

Hier finden Sie ...

einen Job mit Aussicht auf Heimat.



## Heizelemente

Heizsysteme für die  
Automobiltechnik

Als erfolgreiche, weltweit agierende Unternehmensgruppe mit über 500 Mitarbeitern an Produktions- und Vertriebsstandorten in Deutschland, Tschechien, USA und China gehören wir zu den Technologieführern im Bereich elektrischer Heiztechnik für die Automobil-Industrie, Hausgeräte aber auch Industrieanlagen.

Kernkompetenzen unseres Familienunternehmens sind dabei hohe Produktivität, Innovation aber auch Tradition und Mitarbeiterbindung.



**Für unseren Standort in  
Hatzenbühl haben wir derzeit  
folgende Stellen zu besetzen:**

- **Einrichter Spritzguss  
mit Anlagenfahrertätigkeit (m/w/d)**
  - 3-Schichtbereitschaft bis ggf. Voll-Konti
- **Produktionsmitarbeiter (m/w/d)**
  - 3-Schichtbereitschaft bis ggf. Voll-Konti

Nähere Informationen zu unseren Angeboten finden Sie auf unserer Webseite.

EICHENAUER Heizelemente GmbH & Co.KG  
Industriestraße 1 · 76770 Hatzenbühl

[www.eichenauer.de](http://www.eichenauer.de)



Das Original seit 1919

stelcon ist im deutschen Markt und im angrenzenden Ausland ein bedeutender Produzent von speziellen Betonfertigteilen, diese finden vorrangig für Flächenbefestigungen sowie im Umwelt- und Verkehrsbereich Anwendung.

### Produktionsmitarbeiter (m/w/d) gesucht!

**Wir suchen ab sofort für unseren Standort in Germersheim:**

- Mitarbeiter in der Betonfertigteilproduktion
- Mitarbeiter Schlosserei und Schalungsbau
- Mitarbeiter Schreinerei und Holzschalungsbau
- Mitarbeiter als Eisenbieger und -flechter

**Wir bieten:**

- Gute Entwicklungs- und Einstiegsmöglichkeiten auch für Ungelernte
- Unbefristeter Vertrag und angemessene Entlohnung
- Ein stabiles, erfahrenes und zuverlässiges Unternehmen als Arbeitgeber

Interessiert? Dann senden Sie uns bitte Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen, vorzugsweise per E-Mail.

**Kontakt / Ansprechpartner:**

Frau Anke Zehm

E-Mail: [bewerbung@stelcon.de](mailto:bewerbung@stelcon.de) | Telefon: 07274 7028-148

BTE stelcon GmbH | Philippsburger Str. 4 | 76726 Germersheim

### Stellenausschreibung der kommunalen Betriebe der Verbandsgemeinde Lingenfeld

Die kommunalen Betriebe der Verbandsgemeinde Lingenfeld nehmen die Aufgaben der Wasserversorgung für ca. 19.500 Einwohner und Aufgaben der Abwasserbeseitigung für ca. 16.500 Einwohner in der Verbandsgemeinde Lingenfeld und der Ortsgemeinde Zeiskam wahr.

Zum **01.10.2021** möchten wir eine befristete Vollzeitstelle mit der Option auf Weiterbeschäftigung als

### Sachbearbeiter/in für die Verbrauchsabrechnung (m/w/d)

besetzen.

**Deine Aufgaben**

- Stammdatenverwaltung der Kunden
- Verwaltung und Überwachung der Zählerwechsel
- Erstellung der Zwischen-, Korrektur- und Endabrechnung
- An- und Abmeldung von Verbrauchsstellen
- Kundenberatung zu Fragen von Tarifen und Abrechnung
- Mahnwesen
- Zuarbeit für das Rechnungswesen
- Unterstützung von Verwaltungsprozessen

**Dein Profil**

- Abgeschlossene kaufmännische Berufsausbildung mit Erfahrung in der Buchhaltung/Verbrauchsabrechnung (gerne auch Bilanzbuchhalterin)
- Gute Kenntnisse im Umgang mit MS Office und DATEV
- Gutes Zeit- und Selbstmanagement sowie schnelle Auffassungsgabe
- Diskretion und Zuverlässigkeit
- Sehr gutes Deutsch in Wort und Schrift
- Erfahrung im Umgang mit Kunden
- Souveränes Auftreten und Teamfähigkeit
- Sehr gutes Organisationsvermögen

**Wir bieten**

- Eine interessante u. abwechslungsreiche Tätigkeit in einem unternehmerischen Arbeitsumfeld
- Eingruppierung und Vergütung bis in EGr 8 des Tarifvertrages für Versorgungsbetriebe (TV-V)
- Fortbildungsmöglichkeiten zur Weiterentwicklung Deiner fachlichen und persönlichen Kompetenzen
- Gleichstellung aller Mitarbeiter. Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung bevorzugt

Schriftliche Bewerbungen werden bis spätestens **20. August 2021** erbeten an:

Verbandsgemeinde Lingenfeld, Fachbereich 1 – Organisation-, Hauptstr. 60, 67360 Lingenfeld oder per E-Mail an [bewerbung@vg-lingenfeld.de](mailto:bewerbung@vg-lingenfeld.de); Rückfragen an den Werkleiter Herr Butz Tel. 06344/509-166 möglich.



Weitere  
Stellen  
finden Sie  
online

# JOBS IN IHRER REGION

Wir brauchen Verstärkung und suchen zum baldmöglichen Eintritt

**Aushilfe** oder **Teilzeitkraft** (w/m/d)

Bewerben Sie sich - wir freuen uns.

Hauptstraße 166  
76756 Bellheim  
Telefon **07272.2364**

salon Thomas

## STELLENAUSSCHREIBUNG

Die Stadt Germersheim  
sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt



**Sachbearbeiter (m/w/d)  
in der Ordnungs- und Sozialverwaltung.**

Das Aufgabengebiet umfasst insbesondere die Sachbearbeitung in den Bereichen Organisation der Unterbringung von Obdachlosen, Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz/ Grundsicherung sowie Polizei-/ Ordnungsrecht.

Einstellungsvoraussetzung ist die Berechtigung zum Dritten Einstiegsamt – Fachrichtung Innere Verwaltung (abgeschlossenes Studium Dipl.-Verwaltungswirt/in bzw. Bachelor of Arts – Public Management) oder Fachrichtung Polizei.

Detaillierte Informationen zu der Stellenausschreibung erhalten Sie auf unserer Homepage [www.germersheim.eu](http://www.germersheim.eu) unter „Aktuelles/Stellenausschreibungen“.

**Bewerbungsende: 31.08.2021**



## STELLENAUSSCHREIBUNG

Die **Verbandsgemeinde Jockgrim**  
(Kreis Germersheim) sucht zum  
01.09.2022 einen

**Auszubildenden (w/m/d)  
als Verwaltungsfachangestellten**

**Bist Du interessiert?** Dann entnehme bitte detaillierte Informationen zu der Stellenausschreibung den Internetseiten der Verbandsgemeinde Jockgrim ([www.ausbildung.vg-jockgrim.de](http://www.ausbildung.vg-jockgrim.de)).



## STELLENAUSSCHREIBUNG

Die **Verbandsgemeinde Jockgrim**  
(Kreis Germersheim) sucht zum  
nächstmöglichen Zeitpunkt einen

**Mitarbeiter (w/m/d) in der Poststelle**

in Teilzeit (19,5 Wochenstunden) als Krankheitsvertretung mit der Option auf eine unbefristete Weiterbeschäftigung.

**Sind Sie interessiert?** Dann entnehmen Sie bitte detaillierte Informationen zu der Stellenausschreibung den Internetseiten der Verbandsgemeinde Jockgrim ([www.jobs.vg-jockgrim.de](http://www.jobs.vg-jockgrim.de)).

## Wir suchen dich!

... selbstständig arbeitenden

**BÄCKERGESELLEN/-MEISTER (m/w/d)**

zur Verstärkung unseres jungen Teams.

In unserem Familienbetrieb achten wir auf traditionelles Handwerk und Qualität.

Es erwartet dich ein Top-Gehalt, geregelte Arbeitszeiten und ein teamorientiertes Arbeitsumfeld.

Deine Bewerbung erreicht uns per Post,  
per E-Mail: [peter.trauth@baeckerei-trauth.de](mailto:peter.trauth@baeckerei-trauth.de) oder  
per WhatsApp: 0171 6506797, gerne auch auf persönlichem Weg.

*Dein Team der Bäckerei Trauth.*

76863 Herxheim • Untere Hauptstr. 65 • Tel.: 07276/96960





## GUMBRECHT

Fliesenverlegung

- Fliesenverlegung
- Parkettverlegung
- Badrenovierung

---

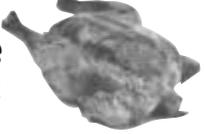
Sascha Gumbrecht

76761 Rülzheim  
 Mobil: 0176 646 97 998  
 gumbrecht-fliesenverlegung@gmx.de

**Wir haben Sommerpause vom  
 04.08. - 31.08.2021. Ab 01.09.2021  
 sind wir wieder für Sie da.**

Richard-Wagner-Str., Albert-Schweitzer-Str.  
 Jeden Samstag 11.00 - 13.30 Uhr schlachtfrische gegrillte  
 Hähnchen, Putenkeulen, Hähnchen-Schnitzel, Cordon bleu,  
 Frikadellen und Nuggets, Pommes Frites und diverse Salate.

*Auf Ihren Besuch freut sich*  
**Mühl's Grillservice**  
 Tel. 0 72 72 - 56 35 • Mobil 01 70 - 9 00 63 11  
 muehl-ruelzheim@t-online.de



# TREFFPUNKT

# VERBANDSGEMEINDE BELLHEIM



## Weil Menschen Begegnung brauchen

Einen ganzen Tag in Gemeinschaft zu erleben, mit allem, was zu einem schönen Tag gehört, bringt anregende Abwechslung für Ihren pflegebedürftigen Angehörigen und stundenweise Entlastung für Sie selbst. Überzeugen Sie sich selbst an einem unserer kostenlosen Schnuppertage in unserem Tagesbegegnungszentrum „St. Elisabeth“.

**Sprechen Sie uns an,  
wir beraten Sie gerne.**

In besten Händen



**Telefon 0 72 72-91 91 77**  
 www.sozialstation-ruelzheim.de  
 Kuhardter Str. 37, 76761 Rülzheim

**SOZIALSTATION**  
 Rülzheim-Bellheim-Jockgrim e.V.



## Uli's Grill- & Partyservice

**Fleisch, Wild, Geflügelgerichte, Spanferkel, Beilagen, Salate,  
 Backwaren, Kalte Platten, Desserts**  
 www.grill-partyservice.de

**Uli Böhm • Bellheim • Albert-Schweitzer-Str. 32**  
 ☎ 07272 / 1034 • (täglich 17-20 Uhr, außer Donnerstag)  
 Wir liefern an allen Tagen, auch an Sonn- u. Feiertagen



**Bernhard Renz**  
 RECHTSANWALT

BAHNHOFSTR. 24 1/3  
 67378 ZEISKAM  
 TEL. +49 6347 3449710  
 info@ra-renz.de  
 www.renzlaw.de



## (VER-)ERBEN

Da gibt es Vieles, das Sie wissen sollten! Ich berate und vertrete Sie in allen Erbrechtsangelegenheiten.

LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Wir wünschen allen  
viel Vergnügen in ...



**Ihre Ansprechpartner:**  
**Norbert Ullmer**  
 Mobil: 0170 1842290  
**Alexander Brüggemann**  
 Mobil: 0170 1862290  
 E-Mail: info@u-b-werbung.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

## DER kompetente und innovative Partner für Ihre Energie!



**HEIZÖL**

Sauberer, geringerer Verbrauch, reduzierte Rußentwicklung: Mit unserem Premium-Heizöl „Ecotherm“ kommen Sie gut durch die nächste Heizperiode



**DIESEL**

Für Großabnehmer (Speditionen, Bauunternehmen, Landwirte): Anrufen, bestellen und wir liefern zeitnah vorort an



**HOLZPELLETS**

Jetzt bestellen! Die wohlige und ökologische Wärme für Ihr Zuhause



**FLASCHENGAS**

Hallo Camper, Küche, Grillfans, Gartenhäusler: Bei uns erhalten Sie Propan-Flaschengas in verschiedenen Größen, 7 Tage die Woche

**H. Ch. Sefrin GmbH**  
 In der Fellach 12, 76756 Bellheim

**Tel. 07272 9316-0**  
**www.sefrin-oil.de**





**Gewerbeverband  
VG-Bellheim e.V.**

[www.gewerbeverband-bellheim.de](http://www.gewerbeverband-bellheim.de)

# Die passen immer!

## Unsere Einkaufsgutscheine

Unsere Einkaufsgutscheine, das passende Geschenk für alle Gelegenheiten. Erhältlich bei der Sparkasse, der VR Bank Südpfalz sowie bei A&T Computer.



E & S Dach GmbH  
EICHNER + SCHMIDT  
WALDSTÜCKERRING 4  
76756 BELLHEIM  
info@eichner-schmidt.com

**Zimmerei  
Dachdeckerei  
Klempnerei**

TELEFON (0 72 72) 92 90 70 TELEFAX (0 72 72) 92 90 69



**EICHNER  
SCHMIDT**

PERFEKTION AM DACH



**KRAUS**  
BESTATTUNGEN

Am Weidensatz 26  
76756 BELLHEIM

☎ 0 72 72 82 12



[www.kraus-bellheim.de](http://www.kraus-bellheim.de)

Dienstleistungsunternehmen  
Containerdienst - Transporte

# GÄRTNER



**07272-1831**  
Am Wasserturm  
76756 Bellheim  
gaertner-bellheim.de

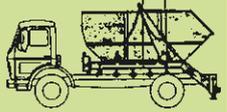
**ROHSTOFFE**  
**Karlheinz LENHART**  
Ihr Ansprechpartner für Entsorgungen

**Metallrecycling - Containerdienst**

Entsorgung von Schrott - Metallen - Holz - Papier - Bau-  
schutt - Gartenabfällen - Entrümpelungen - Baumfällarbei-  
ten - Kranarbeiten und Transporte - Sonstiges auf Anfrage

Abfälle können nach Wunsch mit Kran geladen werden.

76756 Bellheim - Am Weidensatz 33  
Tel./Fax: 0 72 72 / 7 42 37 od. 7 19 43  
Mobil 0172 / 2707738 - E-Mail: kontakt@rohstoffe-lenhart.de



**ELEKTRO SETTELMEIER**

Markenprofi®





- Autorisierter Miele-Kundendienst
- Reparaturen und Verkauf von Elektrogroß- und Kleingeräten

**Tel.: 07272-8614**

Ab sofort haben wir unser Ladengeschäft für Sie geöffnet:  
Mo., Di., Do. und Fr. 15-18 Uhr  
Schubertstr. 21 • Bellheim • [www.elektro-settelmeier.de](http://www.elektro-settelmeier.de)

**Wir haben Betriebsferien vom  
7. bis zum 21. August 2021.**  
Ab dem 23. August sind wir wieder für Sie da.

AUTOHAUS  
**ELSNER**  
G M B H

SERVICEPARTNER MIT VERMITTLUNGSRECHT

76756 Bellheim  
Waldstückerring 1  
Tel.: 0 72 72 / 9 32 90  
Fax: 0 72 72 / 93 29 90  
[www.auto-elsner.de](http://www.auto-elsner.de)

**NEU  
BEI UNS!**




Klare Sicht. Klare Sache.

# Bundestags- wahl 2021

## Mit uns Wähler- stimmen für SIE und IHRE Partei!

### Jetzt reservieren!

Anzeigen  
oder Flyer:  
Wir informieren  
über Wahl-  
Sonderkonditionen!

**ULLMER  
BRÜGGEMANN**

ANZEIGENBERATUNG  
GRAFIK-DESIGN  
WERBEORGANISATION

Unsere Ideen für Ihren Erfolg ...

**P** Spanierstraße 70 ▲ 76879 Essingen in der Pfalz/SÜW  
**T** 06347-97208-0 ▲ **F** 06347-97208-10  
**E** [info@u-b-werbung.de](mailto:info@u-b-werbung.de)

**Ihr Ansprechpartner für Amts- und Mitteilungsblätter**